



**JAIAK, ANDRE MARIA ZURIAREN OHORETAN
FIESTAS EN HONOR DE LA VIRGEN BLANCA**

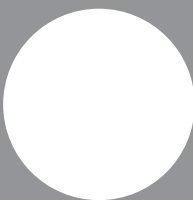
VICTORIA-GASTEIZ



**2013
ABUZTUAK
4-9
AGOSTO**



AURKIBIDEA



INDICE

JAI ATARIKOAK ETA SANTIAGO EGUNA

7

JAIK

ABUZTUAK 4

11

ABUZTUAK 5

14

ABUZTUAK 6

21

ABUZTUAK 7

28

ABUZTUAK 8

34

ABUZTUAK 9

41

JAI-LEKUAK

47

VITORIA-GASTEIZKO JAIK, EKITALDI IRAUNKORRA

48

MONOGRAFIKOA

Andre Maria Zuriaren Kofradia 1613-2013,
400 urteko historia, milaka ahots

49

EGITARUA

x

JAI ATARIKOAK

x

MUSIKA IKUSKIZUNAK

x

DANTZALDIK

x

GAU-JAIK

x

JOTAK

x

EUSKAL FOLKLOREA

x

MUSIKA BANDA ETA GANBERA MUSIKA

x

UMORE TXOKOA

x

ERRALDOI, BURUHANDI, ZALDI ETA TXOTEN KONPARTSA

x

GARGANTUA

x

HAURRENTZAKO IKUSKIZUNAK

x

AZOKA ARABIARRA

x

SU ARTIFIZIALAK ETA ZUZEN SUZKOAK

x

FERIAK, BARRAKAK ETA DASTAKETAK

x

PRINCIPAL ANTZOKIA

x

UDAL MUSIKA BANDA. PROGRAMA

x

ANDRE MARIA ZURIA KIROL TXAPELKETAK

x

ZEZEN IKUSKIZUNAK ETA BIGANTXAK

x

BLUSEN ETA NESKEN BATZORDEAK

x

ANTOLATUTAKO EKITALDIK

ANDRE MARIA ZURIAREN KOFRADIAK

x

ANTOLATUTAKO EKITALDIK

PREFIESTAS Y DÍA DE SANTIAGO

FIESTAS

4 DE AGOSTO

5 DE AGOSTO

6 DE AGOSTO

7 DE AGOSTO

8 DE AGOSTO

9 DE AGOSTO

ESPACIOS FESTIVOS

FIESTAS DE VITORIA-GASTEIZ, EVENTO SOSTENIBLE

MONOGRÁFICO

Cofradía Virgen Blanca 1613-2013, 400
años de historia, miles de voces

AGENDA

PREFIESTAS

ESPECTÁCULOS MUSICALES

BAILABLES

VERBENAS

JOTAS

FOLKLORE VASCO

BANDAS DE MÚSICA Y MÚSICA DE CÁMARA

RINCÓN DEL HUMOR

COMPARSA DE GIGANTES, CABEZUDOS, CABALLOS Y SOTAS

GARGANTÚA

ESPECTÁCULOS INFANTILES

ZOCO ÁRABE

ESPECTÁCULOS PIROTÉCNICOS Y TOROS DE FUEGO

FERIAS, BARRACAS Y DEGUSTACIONES

TEATRO PRINCIPAL

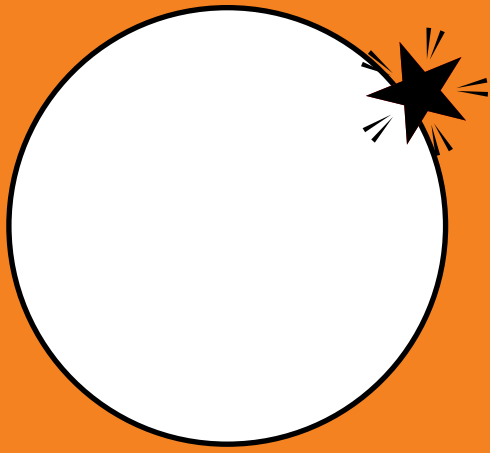
BANDA MUNICIPAL DE MÚSICA. PROGRAMA

CAMPEONATOS DEPORTIVOS VIRGEN BLANCA

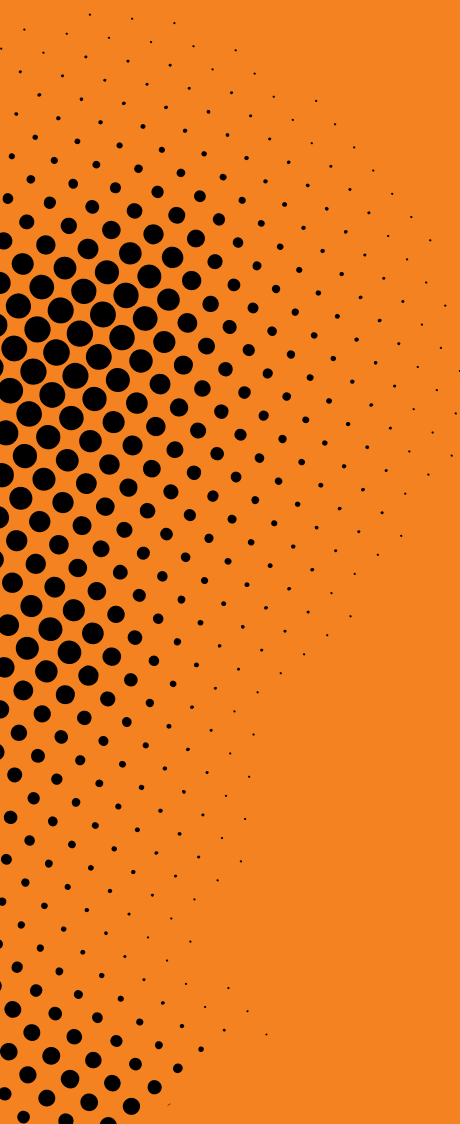
ESPECTÁCULOS TAURINOS Y VAQUILLAS

ACTOS ORGANIZADOS POR LA COMISIÓN DE BLUSAS Y NESKAS

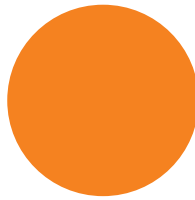
ACTOS ORGANIZADOS POR LA COFRADÍA DE LA VIRGEN BLANCA



**JAI ATARIKOAK ETA
SANTIAGO EGUNA
PREFIESTAS Y
DÍA DE SANTIAGO**



JAI ATARIKOAK ETA SANTIAGO EGUNA



PREFIESTAS Y DÍA DE SANTIAGO

UZTAILAK 24 DE JULIO

Arka plaza

Gau-jaia, *Joselu Anaiak* taldearekin

23:00

Plaza del Arca

Verbena con *Joselu Anaiak*

SANTIAGO EGUNA. UZTAILAK 25 / DÍA DE SANTIAGO. 25 DE JULIO

San Migel eliza

Meza

Antolatzailea: *Andre Maria Zuriaren Kofradia*

8:00

Iglesia de San Miguel

Misa

Organiza: *Cofradía de la Virgen Blanca*

Santa Isabeleko hilerria

Bisitaldia hilerrira

Antolatzailea: *Blusen eta Nesken Batzordea eta Andre Maria Zuriaren Kofradia*

9:30

Cementerio de Santa Isabel

Visita al cementerio

Organiza: *Comisión de Blusas y Neskas y Cofradía de la Virgen Blanca*

Iradier Arena. Zezen Plaza

Bigantxak

10:30

Iradier Arena. Plaza de Toros

Vaquillas

Andre Maria Zuriaren plaza

Asto lasterketa

Antolatzailea: *Blusen eta Nesken Batzordea*

Plaza de la Virgen Blanca

Tradicional carrera de Burros

Organiza: *Comisión de Blusas y Neskas*

Foru plaza

Herri kirolak

Antolatzailea: *Blusen eta Nesken Batzordea*

12:00

Plaza de los Fueros

Deporte rural

Organiza: *Comisión de Blusas y Neskas*

Florida parkeko kioskoan

Udal Musika Bandaren kontzertua, blusa baten zuzendaritzapean

13:00

Quiosco del parque de la Florida

Concierto de la Banda Municipal de Música dirigido por un blusa

Arka plaza

2012ko **Zintzarritar sarien** banaketa

Antolatzailea: *"Zintzarri" taldea*

13:30

Plaza del Arca

Entrega de los **premios Zintzarreños 2012**

Organiza: *Cuadrilla Zintzarri*

Espania plazatik, Eduardo Dato eta

Florida kaleetan barrena

Zezenetara joatea

Antolatzailea: *Blusen eta Nesken Batzordea*

17:00

Desde la plaza de España por las calles Dato y Florida

Ida a los toros

Organiza: *Comisión de Blusas y Neskas*

Olabe pilotalekua

"Andre Maria Zuriaren Master Protour Jai Alai" Zesta Punta Txapelketa

Antolatzailea: *Jai Alai kluba. Mendizorrotza*

17:00-20:00

Frontón Olave

Campeonato de Cesta Punta "Master Protour Jai Alai Virgen Blanca"

Organiza: *Club Jai Alai. Mendizorrotza*

Iradier Arena. Zezen Plaza

Abonuko lehen zezenketa

Ana Romero & López Gibajaren zezenak.

Zezenketariak: *Juan Bautista, Pérez*

Mota, Juan del Álamo

18:00

Iradier Arena. Plaza de Toros

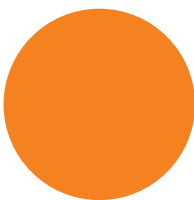
Primera corrida de abono

Toros de la Ganadería de *Ana Romero*

& López Gibaja para los diestros: *Juan*

Bautista, Pérez Mota, Juan del Álamo

JAI ATARIKOAK ETA SANTIAGO EGUNA



PREFIESTAS Y DÍA DE SANTIAGO

Foru plazako pilotalekua

Blusa eta Nesken arteko pilota partidak

Antolatzailea: *Blusen eta Nesken Batzordea*

18:30

Frontón de la plaza de los Fueros

Partidos de pelota entre Blusas-Neskas

Organiza: *Comisión de Blusas y Neskas*

Principal antzokia

“Grease, el musical”

Vértigo Toursen ekoizpena

20:30

Teatro Principal

“Grease, el musical”

una producción de *Vértigo Tours*

Zezen Plazatik

Zezenetatik itzultzea

Jesús Guridi kalean barrena (1. taldea)

Eduardo Dato kalean barrena (2. taldea)

Antolatzailea: *Blusen eta Nesken Batzordea*

Desde la Plaza de Toros

Regreso de los toros

Recorrido 1 por calle Jesús Guridi

Recorrido 2 por calle Dato

Organiza: *Comisión de Blusas y Neska*

UZTAILAK 26 DE JULIO

Principal antzokia

“Grease, el musical”

Vértigo Toursen ekoizpena

18:00
eta / y
21:30

Teatro Principal

“Grease, el musical”

una producción de *Vértigo Tours*

UZTAILAK 27 DE JULIO

Principal antzokia

“Grease, el musical”

Vértigo Toursen ekoizpena

18:00

Teatro Principal

“Grease, el musical”

una producción de *Vértigo Tours*

Florida parkea

Dantzaldia: *Pérgola* orkestra

19:00

Parque de La Florida

Bailables con la orquesta *Pérgola*

Principal antzokia

“Grease, el musical”

Vértigo Toursen ekoizpena

21:30

Teatro Principal

“Grease, el musical”

una producción de *Vértigo Tours*

UZTAILAREN 27TIK ABUZTUAREN 3RA / DEL 27 DE JULIO AL 3 DE AGOSTO

San Migel eliza

Andre Maria Zuriaren omenezko

bederatziurrena. Gasteizko hainbat abesbatzak parte hartuko du

Antolatzailea: *Andre Maria Zuriaren Kofradia*

11:30
eta / y
19:15

Iglesia de San Miguel

Novena en Honor a la Virgen Blanca.

Con la participación de coros vitorianos

Organiza: *Cofradía de la Virgen Blanca*

UZTAILAK 28 DE JULIO

Auroros Eguna

Kalez kaleko ibilbidea. Hirigune Historikoan eta Erdialdean.

Jaien eta Egunsentiko Arrosarioa iragartzeko abestaldeak

Antolatzailea: *Andre Maria Zuriaren Kofradia*

9:00-11:15

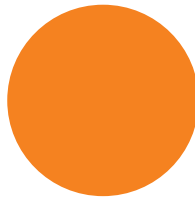
Día de los Auroros

Recorrido itinerante por el Casco Histórico y Zona Centro

Coros anunciadores de las Fiestas y del Rosario de la Aurora

Organiza: *Cofradía de la Virgen Blanca*

JAI ATARIKOAK ETA SANTIAGO EGUNA



PREFIESTAS Y DÍA DE SANTIAGO

Principal antzokia

“Grease, el musical”

*Vértigo Tours*en ekoizpena

Frai Zacarías kalearen atzealdea (elurzuloaren inguruan)

Txotxongiloak: *Desguace Teatro* “Cuentos de pan y pimienta” izeneko lanarekin. Gaztelaniaz

Florida parkea

Dantzaldia: *Galea* orkestra

Etxanobe lorategia

Txotxongiloak: *La pícaro locuela* “Juegos de Polichinela” izeneko lanarekin. Gaztelaniaz

Principal antzokia

“Grease, el musical”

*Vértigo Tours*en ekoizpena

18:00

Teatro Principal

“Grease, el musical”

una producción de *Vértigo Tours*

Trasera de Fray Zacarías (zona nevera)

Titereando: *Desguace Teatro* con la obra “Cuentos de pan y pimienta”. Castellano

19:00

Parque de La Florida

Bailables con la orquesta *Galea*

19:30

Jardín de Echanove

Titereando: *La pícaro locuela* con la obra “Juegos de Polichinela” Castellano

21:30

Teatro Principal

“Grease, el musical”

una producción de *Vértigo Tours*

ABUZTUAK 1 DE AGOSTO

Foru plazako pilotalekua (euria egiten badu Ogeta pilotalekuan)

Andre Maria Zuriaren jaietako euskal pilota txapelketa

Antolatzailea: *Arabako Euskal Pilota Elkartea*

18:00-21:00

Frontón de la Plaza de los Fueros (en caso de lluvia en el Frontón Ogueta) Campeonato de Pelota Vasca de Fiestas de la Virgen Blanca

Organiza: *Federación Alavesa de Pelota Vasca*

Arka plaza

Udal Musika Bandaren Kontzertua

20:00

Plaza del Arca

Concierto de la Banda Municipal de Música

ABUZTUAK 2 DE AGOSTO

Foru plazako pilotalekua (euria egiten badu Ogeta pilotalekuan)

Andre Maria Zuriaren jaietako euskal pilota txapelketa

Antolatzailea: *Arabako Euskal Pilota Elkartea*

18:00-21:00

Frontón de la Plaza de los Fueros (en caso de lluvia en el Frontón Ogueta) Campeonato de Pelota Vasca de Fiestas de la Virgen Blanca

Organiza: *Federación Alavesa de Pelota Vasca*

Espainia plaza

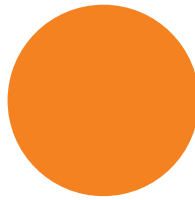
Andre Maria Zuriaren omenezko jaietako pregoia. Pregoilaria: *Jose María Ortiz de Orruño*, historialaria eta Euskal Herriko Unibertsitateko irakaslea

21:00

Plaza de España

Pregón de fiestas en Honor a la Virgen Blanca A cargo de: *Jose María Ortiz de Orruño*, historiador y profesor de la Universidad del País Vasco

JAI ATARIKOAK ETA SANTIAGO EGUNA



PREFIESTAS Y DÍA DE SANTIAGO

Espainia plaza

Zarzuela: *Jesús Guridiren “El Caserío” Masa Coral del Ensanche de Bilbao* taldearen eskutik, *Udal Folklore Akademia* eta *Indarra Dantza Taldearekin* lankidetzan

21:30

Plaza de España

Zarzuela “El Caserío” de *Jesús Guridi* con la *Masa Coral del Ensanche de Bilbao* y la colaboración de la *Academia Municipal de Folklore e Indarra Dantza Taldea*

Txosnak. Unibertsitate eremua

Kontzertua: *Big Band Berri*

Antolatzailea: *Txosna Batzordea*

21:30

Txosnas. Zona de la Universidad

Concierto de *Big Band Berri*

Organiza: *Comisión de Txosnas*

Txosnak. Unibertsitate eremua

Kontzertua: *The Allnighters*

Antolatzailea: *Txosna Batzordea*

00:00

Txosnas. Zona de la Universidad

Concierto de *The Allnighters*

Organiza: *Comisión de Txosnas*

Txosnak. Unibertsitate eremua

Kontzertua: *The Dealers*

Antolatzailea: *Txosna Batzordea*

02:00

Txosnas. Zona de la Universidad

Concierto de *The Dealers*

Organiza: *Comisión de Txosnas*

ABUZTUAK 3 DE AGOSTO

Foru plazako pilotalekua

(euria egiten badu Ogeta pilotalekuan)

Andre Maria Zuriaren jaietako euskal pilota txapelketa

Antolatzailea: *Arabako Euskal Pilota Elkarte*

10:30-14:30

Frontón de la Plaza de los Fueros

(en caso de lluvia en el Frontón Ogueta)

Campeonato de Pelota Vasca de Fiestas de la Virgen Blanca

Organiza: *Federación Alavesa de Pelota Vasca*

Florida parkea

Dantzaldia: *Jamaica* orkestra

19:00

Parque de La Florida

Bailables con la orquesta *Jamaica*

Espainia plaza

“Urrezko Zeledonak” musika jaialdia

Babeslea: *Vital Kutxaren Gizarte Ekintza*

20:00

Plaza de España

Festival Musical “Celedones de oro”

Patrocina: *Obra Social de Caja Vital Kutxa*

Txosnak. Unibertsitate eremua

Kontzertua: *Akerbeltz*

Antolatzailea: *Txosna Batzordea*

01:00

Txosnas. Zona de la Universidad

Concierto de *Akerbeltz*

Organiza: *Comisión de Txosnas*

Txosnak. Unibertsitate eremua

Kontzertua: *Arty Shot DJ*

Antolatzailea: *Txosna Batzordea*

03:30

Txosnas. Zona de la Universidad

Concierto de *Arty Shot DJ*

Organiza: *Comisión de Txosnas*

ABUZTUAK 4 DE AGOSTO

Eduardo Dato kalea

Photocall Antolatzailea: *“Zoroak” taldea*

10:00-13:00

Calle Dato

Photocall Organiza: *Cuadrilla Zoroak*

Foru plazako pilotalekua

(euria egiten badu Ogeta pilotalekuan)

Andre Maria Zuriaren jaietako euskal pilota txapelketa

Antolatzailea: *Arabako Euskal Pilota Elkarte*

10:30-14:30

Frontón de la Plaza de los Fueros

(en caso de lluvia en el Frontón Ogueta)

Campeonato de Pelota Vasca de Fiestas de la Virgen Blanca

Organiza: *Federación Alavesa de Pelota Vasca*



**IGANDEA
DOMINGO**

ARRATSALDEZ / TARDE

Andre Maria Zuriaren plaza

2013ko jaiei hasiera emango dien

Suziriaren jaurtiketa eta **Zeledonon** jaitsiera

Kalez kale, San Prudentzio kaletik hasita

Erraldoi, Buruhandi, Zaldi eta Txoten Konpartsa

Ibilbidea: *San Prudentzio kalea, Arka plaza, Eduardo Dato kalea, Posta kalea eta Urrezko Zeledonon plaza*

Florida parkea

Dantzaldia: *Azabache* orkestra

Udaletxean hasita

Udal segizioa Bezperetara joatea, *Udal Musika Bandak, Txistulari Bandak, Erraldoi, Buruhandi, Zaldi eta Txoten Konpartsak zein gaita jotzaileen bandek* lagunduta

San Migel eliza

Andre Maria Zuriaren omenezko bezpera handiak

Antolatzailea: *Andre Maria Zuriaren Kofradia*

Erraldoi, Buruhandi, Zaldi eta Txoten Konpartsaren dantzaldia, San Migeleko eskaileren azpian

Ibilbidea: *Mateo Benigno Moraza kalea, Agirre Lehendakariaren kalea, Posta kalea, Eduardo Dato kalea, San Prudentzio kalea eta Musika Etxea*

Aihotz plaza

Dantza Plazan: Larrain Dantza eta Txulalari, *Udal Folklore Akademiako gaita jotzaileekin*

18:00

Plaza de la Virgen Blanca

Lanzamiento del **Chupinazo** anunciador de las Fiestas 2013 y **descenso de Celedón**

18:30

Itinerante desde la calle San Prudentio

Comparsa de Gigantes, Cabezudos, Caballos y Sotas

Recorrido: *calle San Prudentio, plaza del Arca, calle Dato, calle Postas y plaza de los Celedones de Oro*

19:00-21:30

Parque de la Florida

Bailables con la orquesta *Azabache*

19:15

Desde la Casa Consistorial

Comitiva Municipal de ida a Vísperas, acompañada por la *Banda Municipal de Música, Banda Municipal de Txistularis, Comparsa de Gigantes, Cabezudos, Caballos y Sotas y las bandas de gaiteros*

19:30

Iglesia de San Miguel

Solemnes Vísperas en Honor de la Virgen Blanca

Organiza: *Cofradía de la Virgen Blanca*

Baile de la Comparsa de Gigantes, Cabezudos, Caballos y Sotas bajo las escaleras de San Miguel

Recorrido: *calle Mateo Moraza, calle Lehendakari Aguirre, calle Postas, calle Dato, calle San Prudentio y Musika Etxea*

20:30

Plaza del Machete

Dantza Plazan: Larrain Dantza y Txulalari con *Gaiteros de la Academia Municipal de Folklore*

GAUEZ / NOCHE

Kalez kale, erdialdean**Farolen Arrosarioko prozesioa**

400. urteurrena dela eta, Argizko Misterioen karroza berria estreinatuko da

Antolatzailea: *Andre Maria Zuriaren Kofradia*

Principal antzokia

“Conversaciones con mamá”, **María Galiana** eta **Juan Echanoveren** eskutik

Olagibel kalea

Zezensuzkoak eta musika-giroa, *Kilkir* eta *Indarra* fanfarreak

Foru plaza

Kontzertua: *Efecto Pasillo*

Txosnak. Unibertsitate eremuak

Kontzertua: *Indarrap*

Antolatzailea: *Txosna Batzordea*

Erdialdea eta Hirigune Historikoa

Musika-giroa, *Kilkir* eta *Indarra* fanfarreak

Espainia plaza

La Mundial orkestra

Arka plaza

Gau-jaia: *Koxkor taldea*

Txosnak. Unibertsitate eremuak

Kontzertua: *Green Valley*

Txosnak. Unibertsitate eremuak

Kontzertua: *Mamba Beat*

Antolatzailea: *Txosna Batzordea*

22:00

Recorrido Itinerante por la Zona Centro**Procesión del Rosario de los Faroles**

En el 400 aniversario, estreno de la nueva carroza de los Misterios Luminosos

Organiza: *Cofradía de la Virgen Blanca*

22:30

Teatro Principal

“Conversaciones con mamá” con **María Galiana** y **Juan Echanove**

23:30

Calle Olaguibel

Toros de Fuego y animación musical con las fanfarres *Kilkir* e *Indarra*

00:00

Plaza de los Fueros

Concierto de *Efecto Pasillo*

Txosnas. Zona de la Universidad

Concierto de *Indarrap*

Organiza: *Comisión de Txosnas*

00:00-03:00

Zona Centro y Casco Histórico

Animación musical con las fanfarres *Kilkir* e *Indarra*

00:30

Plaza de España

Orquesta *La Mundial*

Plaza del Arca

Verbena con *Koxkor taldea*

02:00

Txosnas. Zona de la Universidad

Concierto de *Green Valley*

03:30

Txosnas. Zona de la Universidad

Concierto de *Mamba Beat*

Organiza: *Comisión de Txosnas*



**ASTELEHENA
LUNES**



GOIZEZ / MAÑANA

Andre Maria Zuriaren plaza eta Hirigune Historikoa

Arrosarioren Egunsentiko Prozesioa

Antolatzailea: Andre Maria Zuriaren Kofradia

07:00

Plaza de la Virgen Blanca y Casco Histórico

Procesión del Rosario de la Aurora

Organiza: Cofradía de la Virgen Blanca

Andre Maria Zuriaren plaza Egunsentiko meza

Antolatzailea: Andre Maria Zuriaren Kofradia

08:00

Plaza de la Virgen Blanca Misa de la Aurora

Organiza: Cofradía de la Virgen Blanca

Espainia plaza

Kalejira: *Udal Musika Banda, Udal Txistulari Banda, Arabako Foru Aldundiaren Txistulari Banda, fanfarrea, gaita jotzaileak eta txistulariak*

09:00

Plaza de España

Pasacalles: *Banda Municipal de Música, Banda Municipal de Txistularis, Banda de Txistularis de la Diputación Foral de Álava, fanfarre, gaiteros y txistularis*

San Migel elizako eskailerak

Andre Maria Zuriari loreak eskaintzea

Antolatzailea: Blusen eta Nesken Batzordea

9:00-13:00

Escalinatas de San Migel

Ofrenda Floral a la Virgen Blanca

Organiza: Comisión de Blusas y Neskas

Erdialdea

“Batasuna” blusa taldekoek erdialdeko kaleak girotuko dituzte **idiek** tiratutako gurdiarekin

9:00-22:00

Zona Centro

La Cuadrilla Batasuna animará las calles del Centro recorriéndolas en un carro tirado por **bueyes**

San Migel eliza

Gotzain meza

Antolatzailea: Andre Maria Zuriaren Kofradia

10:30

Iglesia de San Migel

Misa Pontifical

Organiza: Cofradía de la Virgen Blanca

Iradier Arena. Zezen Plaza

Bigantxak

Foru plazako pilotalekua (euria egiten badu Ogeta pilotalekuan)

“Green Capital” pilota txapelketa (emakumezkoak)

Antolatzailea: Arabako Euskal Pilota Elkarte

10:30-14:30

Frontón de la Plaza de los Fueros (en caso de lluvia en el Frontón Ogueta).

Campeonato de Pelota Femenina Green Capital

Organiza: Federación Alavesa de Pelota Vasca

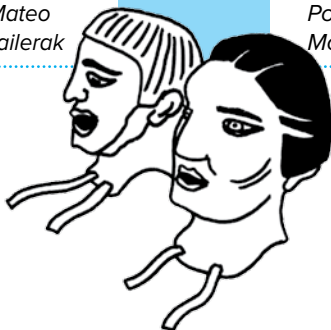
Kalez kale, San Prudentzio kalean hasita Erraldoi, Buruhandi, Zaldi eta Txoten Konpartsa

Ibilbidea: *San Prudentzio kalea, Eduardo Dato kalea, Posta kalea, Agirre Lehendakariaren kalea, Mateo Benigno Moraza kalea eta San Migeleko eskailerak*

11:00

Itinerante desde la calle San Prudentcio Comparsa de Gigantes, Cabezudos, Caballos y Sotas

Recorrido: *calle San Prudentcio, calle Dato, calle Postas, calle Lehendakari Aguirre, calle Mateo Moraza y escaleras de San Miguel*



ASTELEHENA



LUNES

Foru plaza (bolatokia)

Arabako bola-jokoko XLVIII. Andre Maria Zuria erakustaldia

Antolatzailea: bolo jokoko Araba kluba

San Migeleko eskailerak

Buruhandien konpartsaren dantzaldia

Prado parkea

Abentura gunea. Puzgarriak, lantegiak, jolasak, kirol pistak...12:30ean: ipuin-kontalariak

Loma Jeneralaren plaza

Gastronomia eta Eskulangintza Azoka

Espainia plaza

Gasteizko zortzikoa. Soka Dantza.

Vitoria-Gasteizko dantzariak.

Udal Txistulari Banda

Espainia plazan hasita

Kalejira, *Udal Folklore Akademiako trikitilarien eskutik*

Kalez kale, Andre Maria Zuriaren plazan hasita

Erraldoi, Buruhandi, Zaldi eta Txoten Konpartsa

Ibilbidea: Andre Maria Zuriaren plaza, posta kalea, Foru plaza, Foru kalea, Araba Jeneralaren kalea, Eduardo Dato kalea eta Espainia plaza

Uraren ezkutuko lorategia

Florida parkea

Kontzertua: *Ertzaintzaren Musika Banda*

Foru plaza

Herri kirolen Andre Maria Zuria torneo:

Harri-jasotzaileak, Arabako aizkolariak eta txinga erutea (emakumezkoak)

Antolatzailea: Arabako Herri Kirolen Federazioa

Erdialdea eta Hirigune Historikoa

Musika-giroa, *Gesaltza fanfarrea*

Peñafloridako Kondearen plaza

Gargantua

11:00-14:00

11:30

11:30-13:30

11:30-15:00

12:00

12:00-14:00

Plaza de Los Fueros (Bolera)

XLVIII Exhibición Virgen Blanca de Bolo Alavés

Organiza: Club Araba de Bolos

Escaleras de San Miguel

Baile de la Comparsa de Gigantes

Parque del Prado

Espacio aventura. Hinchables, talleres, juegos, pistas deportivas... Cuentacuentos a las 12:30

Plaza del General Loma

Feria de Gastronomía y Artesanía popular

Plaza de España

Gasteizko Zortzikoa. Soka Dantza.

Dantzaris de Vitoria-Gasteiz.

Banda Municipal de Txistularis

Desde la Plaza de España

Kalejira con *Trikitilaris de la Academia Municipal de Folklore*

Itinerante desde la plaza de la Virgen Blanca

Comparsa de Gigantes, Cabezudos, Caballos y Sotas

Recorrido: plaza de la Virgen Blanca, calle Postas, plaza de los Fueros, calle Fueros, calle General Álava, calle Dato y plaza España

Jardín Secreto del Agua

Parque de la Florida

Concierto de la *Banda de Música de la Ertzaintza*

Plaza de los Fueros

Torneo Virgen Blanca de Herri Kirolak:

Harrijasotzailes, Aizkolaris alaveses y Txinga erute femenino

Organiza: Federación Alavesa de Herri Kirolak

Zona Centro y Casco Histórico

Animación musical con la fanfarre *Gesaltza*

Plaza del Conde de Peñaflorida

Gargantúa

Francisco Juan Aiala plaza

Azoka arabiarra: Ikuskizunak: *Glykon* suge-sorgintzailea, eta Ekialdeko dantzak, *Giselaren* eskutik. Ikuskizunak 13:30ean

Peñafloridako Kondearen plaza

Haurrentzako ikuskizuna *Engruna Teatre* konpainiaren eskutik: "Post". Gaztelaniaz

Aihotz plaza

Trikitixa. *Udal Folklore Akademiako trikitilariak*

Santa Maria Katedralaren ataria

Ganbera Musika: *Cristina Martínez* sopranoaren eta *Aurelio Viribay* piano-jotzailearen eskutik

Laguntzailea: *Santa Maria Katedrala Fundazioa*

Kalez kale, Espainia plazan hasita

Erraldoi, Buruhandi, Zaldi eta Txoten Konpartsa

Ibilbidea: *Espainia plaza, Andre Maria Zuriaren plaza, Posta kalea, Eduardo Dato kalea, Arka plaza, San Prudentzio eta Musika Etxea*

Florida parkeko kioskoa

Kontzertua: *Udal Musika Banda*

Espainia plaza

Ikurrinaren omenaldia. *Algara dantza taldearen* eskutik

Antolatzailea: *Blusen eta Nesken Batzordea*

Aihotz plaza

Bertsolariak: *Jon Maia* eta *Igor Elortza*
Gai-jartzailea: *Josu Goikoetxea*

Antolatzailea: *Arabako Bertsozale Elkarte*

12:00-14:30

Plaza de Juan de Ayala

Zoco Árabe: Espectáculo con el encantador de serpientes *Glykon* y "Danzas Orientales" con *Gisela*, a las 13:30

Plaza del Conde de Peñaflorida

Espectáculo Infantil a cargo del grupo *Engruna Teatre* con la obra "Post". Castellano

Plaza del Machete

Trikitixa. *Trikitilaris de la Academia Municipal de Folklore*

Pórtico de la Catedral de Santa María

Música de Cámara.

Cristina Martínez (soprano) acompañada por *Aurelio Viribay* (piano)

Colabora: *Fundación Catedral Santa María*

Itinerante desde la plaza España

Comparsa de Gigantes, Cabezudos, Caballos y Sotas

Recorrido: *plaza España, plaza de la Virgen Blanca, calle Postas, calle Dato, plaza del Arca, calle San Prudentio y Musika Etxea*

Quiosco del Parque de la Florida

Concierto de la Banda Municipal de Música

12:30

13:00

13:15

Plaza de España

Homenaje a la ikurriña con la actuación del *Grupo de Danzas Algara*

Organiza: *Comisión de Blusas y Neskas*

Plaza del Machete

Bertsolaris: *Jon Maia* e *Igor Elortza*
Presenta: *Josu Goikoetxea*

Organiza: *Arabako Bertsozale Elkarte*

13:30

ARRATSALDEZ / TARDE

Espainia plazatik, Eduardo Dato eta Florida kaleetan barrena

Zezenetara joatea

Antolatzailea: *Blusen eta Nesken Batzordea*

Olabe pilotalekua

“Andre Maria Zuriaren Master Protour Jai Alai” Zesta Punta Txapelketa

Antolatzailea: *Jai Alai kluba. Mendizorrotza*

Prado parkea

Abentura gunea. Puzgarriak, lantegiak, jolasak, kirol pistak...

Lantegi berezia: “Gaur plater hotzak: barazki-sandwich dibertigarria”

Iradier Arena. Zezen Plaza

Abonuko bigarren zezenketa

*Santiago Domecq*en zezenak.

Zezenketariak: Manuel Jesús “El Cid”, David Fandilla “El Fandi”, Sebastián Castella

Peñafloridako Kondearen plaza

Jotak: *La Ribera Canta*

Prado parkea

Gargantua

Andre Maria Zuriaren plaza

Txapelketa: Abarka jaurtiketa,

helduentzako IX. edizioa eta txikientzako VI. edizioa.

Antolatzailea: *“Jatorrak” taldea*

Francisco Juan Aiala plaza

Azoka arabiarra: Ikuskizunak: *Glykon* suge-sorgintzailea, eta Ekialdeko dantzak, *Gisela*ren eskutik. Ikuskizunak 20:00etan, 21:30ean eta 23:00etan

Erdialdea eta Hirigune Historikoa

Musika-giroa, *Gesaltza* fanfarrea

Falerina lorategia

Kontzertua: *Tres Notas Project*

Florida parkea

Dantzaldia: *Kaoba* orkestra

17:00

Desde la plaza de España por calles Dato y Florida

Ida a los toros

Organiza: *Comisión de Blusas y Neskas*

Frontón Olave

Campeonato de Cesta Punta “Master Protour Jai Alai Virgen Blanca”

Organiza: *Club Jai Alai. Mendizorrotza*

Parque del Prado

Espacio aventura. Hinchables, talleres, juegos, pistas deportivas...

Taller especial: “Hoy cocinamos en frío: sándwich vegetal divertido”

Iradier Arena. Plaza de Toros

Segunda corrida de abono

Toros de la Ganadería *Santiago Domecq* para los diestros: *Manuel Jesús “El Cid”, David Fandilla “El Fandi”, Sebastián Castella*

Plaza del Conde de Peñaflorida

Jotas con *La Ribera Canta*

Parque del Prado

Gargantúa

Plaza de la Virgen Blanca

IX Edición del **Concurso de Lanzamiento de Abarca** para adultos y VI Edición para txikis

Organiza: *Cuadrilla Jatorrak*

Plaza de Juan de Ayala

Zoco Árabe: Espectáculo con el encantador de serpientes *Glykon* y “Danzas Orientales” con *Gisela*, a las 20:00, 21:30 y 23:00

Zona Centro y Casco Histórico

Animación musical con la fanfarre *Gesaltza*

Jardín de Falerina

Concierto de *Tres Notas Project*

Parque de la Florida

Bailables con la orquesta *Kaoba*

17:00-20:00

17:00-21:00

18:00

18:00-20:00

18:00-02:00

18:30-21:00

19:00

19:00-21:30

Aihotz plaza

Txistulari kontzertua. *Euskal Herriko Txistulari Elkarte, Sustantziarioak Abesbatza, Udal Folklore Akademia eta Indarra dantza taldea.* Zuzendaria: Roberto Álvarez Leza

Fernandez de Pierola Apezpikuaren lorategiak

Umore txokoa. *Reugenio:* "Con todos mis respetos" izeneko ikuskizunarekin

Principal antzokia

"Conversaciones con mamá", *María Galiana* eta *Juan Echanoveren* eskutik

Falerina lorategia

Kontzertua: *Playa Canalla*

Aihotz plaza

Dantza Plazan: Larrain Dantza eta Txulalai, *Udal Folklore Akademiako gaita-jotzaileekin*

Zezen Plazatik

Zezenetatik itzultzea

Jesús Guridi kalean barrena (1. taldea)
Eduardo Dato kalean barrena (2. taldea)

Antolatzailea: *Blusen eta Nesken Batzordea*

19:30

Plaza del Machete

Concierto de Txistularis. *Asociación de Txistularis del País Vasco, Sustantziarioak Abesbatza, Academia de Folklore e Indarra Dantza Taldea.* Director: Roberto Álvarez Leza

Jardines del Obispo Fernández de Piérola

Rincón del Humor. *Reugenio* con el espectáculo "Con todos mis respetos"

Teatro Principal

"Conversaciones con mamá" con *María Galiana* y *Juan Echanove*

Jardín de Falerina

Concierto de *Playa Canalla*

20:00

20:30

Plaza del Machete

Dantza Plazan: Larrain Dantza y Txulalai con los *Gaiteros de la Academia Municipal de Folklore*

Desde la Plaza de Toros

Regreso de los toros

Recorrido 1 por calle Jesús Guridi
Recorrido 2 por calle Dato

Organiza: *Comisión de Blusas y Neskas*

GAUEZ / NOCHE

Ogeta pilotalekua

Andre Maria Zuria esku pilota torneoa (profesionalak)

Antolatzailea: *Arabako Euskal Pilota Elkarte*
Informazioa eta sarrerak:
www.asegarce.com eta *www.aspepelota.com*

Principal antzokia

"Conversaciones con mamá", *María Galiana* eta *Juan Echanoveren* eskutik

Mendizabala (feria-lekuaren ondoan)

Gasteizko Piroteknia Ikuskizunen Nazioarteko XI. Erakustaldia.

Hermanos Ferrández Piroteknia (Murcia)
Eman botoa zure ustez piroteknia onena denari,
www.vitoria-gasteiz.org (euskaraz) web-orrian eta
010 telefonoan

22:00

22:30

23:00

Frontón Ogueta

Torneo Virgen Blanca de Pelota Mano Profesional

Organiza: *Federación Alavesa de Pelota Vasca*
Información y venta de entradas:
www.asegarce.com y *www.aspepelota.com*

Teatro Principal

"Conversaciones con mamá" con *María Galiana* y *Juan Echanove*

Mendizabala junto al Ferial

XI Muestra Internacional de Espectáculos Pirotécnicos de Vitoria-Gasteiz. Espectáculo a cargo de **Hermanos Ferrández** (Murcia)

Vota a la mejor pirotecnia en
www.vitoria-gasteiz.org y en el teléfono 010.

ASTELEHENA



LUNES

Probintzia plaza

Dantza eta musika. *Errusiako Ballet Nazionalea* "Zetaren bidea" izeneko ikuskizunarekin

Olagibel kalea

Zezensuzkoak eta musika-giroa, *Kilkir* eta *Ezberdinak* fanfarreak

Foru plaza

Kontzertua: *Kiko Veneno*

Aihotz plaza

Kontzertua: *Eñaut Elorrieta*

Txosnak. Unibertsitate eremuak

Kontzertua: *Anje Duhalde*

Erdialdea eta Hirigune Historikoa

Musika-giroa, *Kilkir* eta *Ezberdinak* fanfarreak

Espainia plaza

Nueva Alaska **Orkestra**

Arka plaza

Gau-jaia: *Lisker*

Txosnak. Unibertsitate eremuak

Kontzertua: *On*

Antolatzailea: *Txosna Batzordea*

Txosnak. Unibertsitate eremuak

Karaoke

Antolatzailea: *Txosna Batzordea*

23:00

Plaza de la Provincia

Danza y música. *Ballet Nacional de Rusia* con el espectáculo "La ruta de la seda"

Calle Olaguibel

Toros de Fuego y animación musical con las fanfarres *Kilkir* y *Ezberdinak*

Plaza de los Fueros

Concierto de *Kiko Veneno*

Plaza del Machete

Concierto de *Eñaut Elorrieta*

Txosnas. Zona de la Universidad

Concierto de *Anje Duhalde*

Zona Centro y Casco Histórico

Animación musical con las fanfarres *Kilkir* y *Ezberdinak*

Plaza de España

Orquesta *Nueva Alaska*

Plaza del Arca

Verbena con *Lisker*

Txosnas. Zona de la Universidad

Concierto de *On*

Organiza: *Comisión de Txosnas*

Txosnas. Zona de la Universidad

Karaoke

Organiza: *Comisión de Txosnas*

23:30

00:00

00:00-03:00

00:30

02:00

03:30



**ASTEARTEA
MARTES**



GOIZEZ / MAÑANA

Iradier Arena. Zezen Plaza

Bigantxak

Santa Isabel hilerria

Errespontsua eta eskaintzak hildako **Urrezko Zeledonei**

Antolatzailea: "Urrezko Zeledonen Elkartea"

Foru plazako pilotalekua

(euria egiten badu Ogeta pilotalekuan)

Andre Maria Zuriaren jaietako euskal pilota txapelketa

Antolatzailea: Arabako Euskal Pilota Elkartea

Espainia plaza

Haurrentzako IX. marrazketa lehiaketa

Antolatzailea: "Nekazariak" taldea

Urrezko Zeledonen plaza

Basatilandia - Haur jokoak: hiruko artzain jokoa, twisterra, txokor bilketa, puxikak

Antolatzailea: "Basatiak" taldea

Prado kalea

Zoroak Mario Kart. Kart zirkuitua

Antolatzailea: "Zoroak" taldea

Foru plaza (bolatokia)

Arabako bola-jokoko XLVIII. Andre Maria Zuria erakustaldia

Antolatzailea: bola-jokoko Araba kluba

San Migel eliza

Meza, 2012ko Urrezko Zeledon den Javier Sedanoren eskaintza eta aurreku

Antolatzailea: "Urrezko Zeledonen Elkartea"

Prado parkea

Abentura gunea. Puzgarriak, lantegiak, jolasak, kirol pistak...

12:30ean: ipuin-kontalariak

Loma Jeneralaren plaza

Gastronomia eta Eskulangintza Azoka

Espainia plazan hasita

Kalejira, Udal Folklore Akademiako trikitilarien eskutik

10:30

Iradier Arena. Plaza de Toros

Vaquillas

Cementerio de Santa Isabel

Responso y ofrenda por los "Celedones de oro" fallecidos

Organiza: Institución "Celedones de oro"

Frontón de la Plaza de los Fueros

(en caso de lluvia en el Frontón Ogueta)

Campeonato de Pelota Vasca de Fiestas de la Virgen Blanca

Organiza: Federación Alavesa de Pelota Vasca

Plaza de España

IX Concurso de pintura para niños y niñas

Organiza: Cuadrilla Nekazariak

Plaza de los Celedones de Oro

Basatilandia - Juegos infantiles: tres en raya, twister, mazorcas, juegos con globos

Organiza: Cuadrilla Basatiak

Calle Prado

Zoroak Mario Kart. Circuito de carts

Organiza: Cuadrilla Zoroak

Plaza de Los Fueros (Bolera)

XLVIII Exhibición Virgen Blanca de Bolo Alavés

Organiza: Club Araba de Bolos

Iglesia de San Miguel

Misa, ofrenda de Javier Sedano "Celedón de oro 2012" y Aurreku

Organiza: Institución "Celedones de oro"

Parque del Prado

Espacio aventura. Hinchables, talleres, juegos, pistas deportivas...

Cuentacuentos a las 12:30

Plaza del General Loma

Feria de Gastronomía y Artesanía Popular

Desde la plaza de España

Kalejira con Trikitilaris de la Academia Municipal de Folklore

10:30-14:30

11:00

11:00-14:00

11:30

11:30-13:30

11:30-15:00

12:00

Espainia plaza

Kalejira, *Udal Musika Banda, Udal Txistulari Banda*, fanfarreak, gaita jotzaileak, txistulariak eta trikitilariak

Kalez kale, San Prudentzio kaletik hasita Erraldoi, Buruhandi, Zaldi eta Txoten Konpartsa

Ibilbidea: *San Prudentzio kalea, Eduardo Dato kalea, Andrea Maria Zuriaren plaza, Hedegile kalea, Aurora egoitza, Hedegile kalea eta Aldabe plaza*

Uraren ezkutuko lorategia, Florida parkea

Kontzertua: *Ertzaintzaren Musika Banda*

Foru plaza

Herri kirolen Andre Maria Zuria torneo Harrijasotzaileak, orga-jokoa, lokotx-bilketa eta aitzurrulariak

Antolatzailea: *Arabako Herri Kirolen Federazioa*

Peñafloridako Kondearen plaza Gargantua

Erdialdea eta Hirigune Historikoa Musika-giroa, Gesaltza fanfarrea

Francisco Juan Aiala plaza

Azoka arabiarrak: Ikuskizunak: *Glykon* suge-sorgintzailea, eta Ekialdeko dantzak, *Giselaren* eskutik. Ikuskizunak 13:30ean

Santa Maria Katedralaren ataria Ganbera Musika:

Ataka musika hirukotea: *Laura Marcos* (oboea), *Carlos Noain* (klarinetea) eta *Iñaki Izaola* (fagota)

Laguntzailea: *Santa Maria Katedrala Fundazioa*

Aihotz plaza

Trikitixa. *Udal Folklore Akademiako trikitilariak*

Peñafloridako Kondearen plaza

Haurrentzako ikuskizuna. *Potxin eta Patxin* konpainia, "Txangoa" izeneko lanarekin. Euskaraz

12:00

Plaza de España

Pasacalles con la *Banda Municipal de Música, Banda Municipal de Txistularis*, fanfarres, gaiteros, txistularis y trikitilaris

Itinerante desde la calle San Prudencio Comparsa de Gigantes, Cabezudos, Caballos y Sotas

Recorrido: *calle San Prudencio, calle Dato, plaza de la Virgen Blanca, calle Correría, residencia Aurora, calle Correría y plaza de Aldabe*

Jardín Secreto del Agua. Parque de la Florida

Concierto de la *Banda de Música de la Ertzaintza*

Plaza de los Fueros

Torneo Virgen Blanca de Herri Kirolak: Harrijasotzailes, orga-Joko, lokotxas y atxurrularis

Organiza: *Federación Alavesa de Herri Kirolak*

Plaza del Conde de Peñaflorida Gargantúa

Zona Centro y Casco Histórico

Animación musical con la fanfarre *Gesaltza*

Plaza de Juan de Ayala

Zoco Árabe: Espectáculo con el encantador de serpientes *Glykon* y "Danzas Orientales" con *Gisela*, a las 13:30

Pórtico de la Catedral de Santa María Música de Cámara.

Trío musical *Ataka*: *Laura Marcos* (oboe), *Carlos Noain* (clarinete) e *Iñaki Izaola* (fagot)

Colabora: *Fundación Catedral Santa María*

Plaza del Machete

Trikitixa. *Trikitilaris de la Academia Municipal de Folklore*

Plaza del Conde de Peñaflorida

Espectáculo infantil. Compañía *Potxin eta Patxin* con la obra "Txangoa". Euskera

12:00-14:00

12:00-14:30

12:30

Kalez kale, Buruileria plazan hasita Erraldoi, Buruhandi, Zaldi eta Txoten Konpartsa

Ibilbidea: *Buruileria plaza, Arriagako atea, Errementari kalea, Pedro Egaña kalea, Jesusen Zerbitzarien kalea, Probintzia plaza, Diputazio kalea, Andre Maria Zuriaren plaza, Eduardo Dato kalea, Arka plaza, San Prudentzio kalea eta Musika Etxea*

Florida parkeko kioskoa

Kontzertua: Udal Musika Banda

Aihotz plaza

Bertsolariak: *Ruben Sanchez, Orlando Arreitunandia, Julio Soto eta Andoni Egaña*
Gai-jartzailea: *Unai Gomez*

Antolatzailea: *Arabako Bertsozale Elkarte*

13:00

Itinerante desde la plaza de la Burullería Comparsa de Gigantes, Cabezudos, Caballos y Sotas

Recorrido: *plaza de la Burullería, calle Portal de Arriaga, calle Herrería, calle Pedro Egaña, calle Siervas de Jesús, plaza de la Provincia, calle Diputación, plaza de la Virgen Blanca, calle Dato, plaza del Arca, calle San Prudencio y Musika Etxea*

Quiosco del parque de la Florida

Concierto de la Banda Municipal de Música

Plaza del Machete

Bertsolaris: *Ruben Sanchez, Orlando Arreitunandia, Julio Soto y Andoni Egaña*
Presenta: *Unai Gomez*

Organiza: *Arabako Bertsozale Elkarte*

13:30

ARRATSALDEZ / TARDE

Espainia plazatik, Eduardo Dato eta Florida kaleetan barrena

Zezenetara joatea

Antolatzailea: *Blusen eta Nesken Batzordea*

Prado parkea

Abentura gunea. *Puzgarriak, lantegiak, jolasak, kirol pista...*

Lantegi berezia: *“Gaur plater hotzak: gailetak dekoratzea”*

Arka plaza

Okerrak taldearen El Conquistour

Antolatzailea: *“Okerrak” taldea*

Andre Maria Zuriaren plaza

Txapela jaurtiketa

Antolatzailea: *“Jatorrak” taldea*

Urrezko Zeledonen plaza

IV. Triziklo lasterketa

Antolatzailea: *“Los Martinicos” taldea*

Iradier Arena. Zezen Plaza

Abonuko hirugarren zezenketa

Albarrealen zezenak. Zezenketariak: Enrique Ponce, Miguel Ángel Perera, Saúl Jiménez Fortes

Peñafloridako Kondearen plaza

Jotak: *Alegría Ribera*

17:00

Desde la plaza de España por calles Dato y Florida

Ida a los toros

Organiza: *Comisión de Blusas y Neskas*

Parque del Prado

Espacio aventura. *Hinchables, talleres, juegos, pistas deportivas...*

Taller especial: *“Hoy cocinamos en frío: decoración de galletas”*

Plaza del Arca

El Conquistour de Okerrak

Organiza: *Cuadrilla Okerrak*

Plaza de la Virgen Blanca

Lanzamiento de txapela

Organiza: *Cuadrilla Jatorrak*

Plaza de los Celedones de Oro

IV Carrera de Triciclos

Organiza: *Cuadrilla Los Martinicos*

Iradier Arena. Plaza de Toros

Tercera corrida de abono

Toros de la Ganadería Albarreal para los diestros: Enrique Ponce, Miguel Ángel Perera, Saúl Jiménez Fortes

Plaza del Conde de Peñaflorida

Jotas con Alegría Ribera

17:00-21:00

17:30-20:00

18:00

Prado parkea
Gargantua

Francisco Juan Aiala plaza

Azoka arabiarrar: Ikuskizunak: *Glykon* suge-sorgintzailea, eta Ekialdeko dantzak, *Gisela*ren eskutik. Ikuskizunak 20:00etan, 21:30ean eta 23:00etan

Erdialdea eta Hirigune Historikoa

Musika-giroa:

Gesaltza fanfarrea

Falerina lorategia

Kontzertua: *Porque llevabas sombrero*

Florida parkea

Dantzaldia: *Yatagán* orkestra

Aihotz plaza

Dantza-Plaza: *Erdizka Lauetan*

Fernandez de Pierola Apezpikuaren lorategia

Umore txokoa. *Cecilia Solaguren* eta *Iñigo Salinero "Txafas"* Tomando medidas izeneko ikuskizunarekin

Principal antzokia

"Mitad y mitad", *Pepón Nieto* eta *Fernando Tejero*ren eskutik

Falerina lorategia

Kontzertua: *SheSophie*

Aihotz plaza

Dantza Plazan: Larrain Dantza eta Txulalari, *Udal Folklore Akademiako gaitzaitzaileekin*

Zezen Plazatik

Zezenetatik itzultzea

Jesús Guridi kalean barrena (1. taldea)
Eduardo Dato kalean barrena (2. taldea)

Antolatzailea: *Blusen eta Nesken Batzordea*

18:00-20:00

18:00-02:00

18:30-21:00

19:00

19:00-21:30

19:30

20:00

20:30

Parque del Prado
Gargantúa

Plaza de Juan de Ayala

Zoco Árabe: Espectáculo con el encantador de serpientes *Glykon* y "Danzas Orientales" con *Gisela*, a las 20:00, 21:30 y 23:00

Zona Centro y Casco Histórico

Animación musical

con la fanfarre *Gesaltza*

Jardín de Falerina

Concierto de *Porque llevabas sombrero*

Parque de la Florida

Bailables con la orquesta *Yatagán*

Plaza del Machete

Erdizka Lauetan. **Dantza-Plaza**

Jardines del Obispo Fernández de Piérola

Rincón del Humor. *Cecilia Solaguren* e *Iñigo Salinero "Txafas"* con *Tomando medidas*

Teatro Principal

"Mitad y mitad" con *Pepón Nieto* y *Fernando Tejero*

Jardín de Falerina

Concierto de *SheSophie*

Plaza del Machete

Dantza Plazan: Larrain Dantza y Txulalari con los *Gaiteros de la Academia Municipal de Folklore*

Desde la Plaza de Toros

Regreso de los toros

Recorrido 1 por calle Jesús Guridi
Recorrido 2 por calle Dato

Organiza: *Comisión de Blusas y Neskas*

GAUEZ / NOCHE

Ogeta pilotalekua

Andre Maria Zuria esku pilota torneoa (profesionalak)

Antolatzailea: Arabako Euskal Pilota Elkarte
Informazioa eta sarrerak:
www.asegarce.com eta www.aspepelota.com

Principal antzokia

“Mitad y mitad”, **Pepón Nieto** eta **Fernando Tejeroren** eskutik

Mendizabala (feria-lekuaren ondoan)

Gasteizko Piroteknia Ikuskizunen Nazioarteko XI. Erakustaldia.

Zaragozana Piroteknia (Zaragoza)

Eman botoa zure ustez piroteknia onena denari,
www.vitoria-gasteiz.org (euskaraz)
web-orrian eta 010 telefonoan

Probintzia plaza

Umore eta imitazioak

Los Fonotarekosen eskutik

Olagibel kalea

Zezensuzkoak eta musika-giroa,

Biotzatarrak eta *Ezberdinak* fanfarreak

Foru plaza

Kontzertua: Gatibu

Aihotz plaza

Kontzertua: Antton Aranburu

Txosnak. Unibertsitate eremuak

Kontzertua: Cobra

Antolatzailea: Txosna Batzordea

Erdialdea eta Hirigune Historikoa

Musika-giroa,

Biotzatarrak eta *Ezberdinak* fanfarreak

22:00

Frontón Ogueta

Torneo Virgen Blanca de Pelota Mano Profesional

Organiza: Federación Alavesa de Pelota Vasca
Información y venta de entradas:
www.asegarce.com y www.aspepelota.com

Teatro Principal

“Mitad y mitad” con **Pepón Nieto** y **Fernando Tejero**

Mendizabala junto al Ferial

XI Muestra Internacional de Espectáculos Pirotécnicos de Vitoria-Gasteiz.

Espectáculo de la *Piroteknia Zaragozana* (Zaragoza)

Vota a la mejor piroteknia en
www.vitoria-gasteiz.org y en el teléfono 010

Plaza de la Provincia

Humor e imitaciones con

Los Fonotarekos

Calle Olaguibel

Toros de fuego y animación musical con las fanfarres *Biotzatarrak* y *Ezberdinak*

Plaza de los Fueros

Concierto de Gatibu

Plaza del Machete

Concierto de Antton Aranburu

Txosnas. Zona de la Universidad

Concierto de Cobra

Organiza: Comisión de Txosnas

Zona Centro y Casco Histórico

Animación musical con las fanfarres *Biotzatarrak* y *Ezberdinak*

22:30

23:00

23:30

00:00

00:00-03:00

ASTEARTEA



MARTES

Espainia plaza

Pasarela **Orkestra**

Arka plaza

Gau-jaia, *Joselu Anaiak* taldearekin

Antolatzailea: "Okerrak" taldea

Txosnak. Unibertsitate eremuak

Kontzertua: *Willis Drummond*

Andre Maria Zuriaren plaza

Banana dantza

Antolatzailea: "Belakiak" taldea

Txosnak. Unibertsitate eremuak

Kontzertua: *Sacramento*

Antolatzailea: *Txosna Batzordea*

00:30

Plaza de España

Orquesta *Pasarela*

Plaza del Arca

Verbena con *Joselu Anaiak*

Organiza: *Cuadrilla Okerrak*

Txosnas. Zona de la Universidad

Concierto de *Willis Drummond*

Plaza de la Virgen Blanca

Baile del platanito

Organiza: *Cuadrilla Belakiak*

Txosnas. Zona de la Universidad

Concierto de *Sacramento*

Organiza: *Comisión de Txosnas*

02:00

03:30



ASTEAZKENA
MIÉRCOLES



GOIZEZ / MAÑANA

Iradier Arena. Zezen Plaza
Bigantxak

Andre Maria Zuriaren plaza
Txikien argazkiak

Antolatzailea: "Bereziak" taldea

Foru plazako pilotalekua

(euria egiten badu Ogeta pilotalekuan)

Andre Maria Zuriaren jaietako euskal
pilota txapelketa

Antolatzailea: Arabako Euskal Pilota Elkartea

San Migel eliza

Lore-eskaintza, Zeledón txikiren eta
Neska txikiren parte-hartzearekin

Antolatzailea: Blusen eta Nesken Batzordea eta
Andre Maria Zuriaren Kofradia

Kalez kale, San Prudentzio kaletik hasita
Erraldoi, Buruhandi, Zaldi eta Txoten
Konpartsa

Ibilbidea: San Prudentzio kalea, Foru kalea, Alaba Je-
neralaren kalea, Eduardo Dato kalea eta Espainia plaza

Artiumen aurreko plaza

Urdaiazpiko-dastaketa

Ardo zahatoak gorantz jaurtitzeko II.
lehiaketa

Antolatzailea: "Belakiak" taldea

Buruileria plaza

Haur jinkana. Jolasak eta opariak
txikientzat, herriko produktuen dastaketa

Antolatzailea: "Zoroak" taldea

Foru plaza (bolatokia)

Arabako bola-jokoko XLVIII. Andre
Maria Zuria erakustaldia

Antolatzailea: bola-jokoko Araba kluba

Andre Maria Zuriaren irudiaren
aurreko plazatxoa

Ohorezko Aurrekua, Zeledon Txikik
eta Neska Txikik eskainia

Prado parkea

Abentura gunea. Puzgarriak, lantegiak,
jolasak, kirol pistak... 12:30ean: ipuin-
kantalariak

10:30

Iradier Arena. Plaza de Toros
Vaquillas

Plaza de la Virgen Blanca
Tu foto Txiki

Organiza: Cuadrilla Bereziak

10:30-14:30

Frontón de la Plaza de los Fueros

(en caso de lluvia en el Frontón Ogueta)

**Campeonato de Pelota Vasca de Fies-
tas de la Virgen Blanca**

Organiza: Federación Alavesa de Pelota Vasca

11:00

Iglesia de San Miguel

Ofrenda Floral, de los Blusas y Neskas Txi-
kis, ante la Hornacina de la Virgen Blanca

Organiza: Comisión de Blusas y Neskas y Cofra-
día de la Virgen Blanca

Itinerante desde la calle San Prudentio
Comparsa de Gigantes, Cabezudos,
Caballos y Sotas

Recorrido: calle San Prudentio, calle Fueros, calle
General Álava, calle Dato y plaza de España

Plaza del Artium

Degustación de jamón

II Concurso de lanzamiento de altura de
bota de vino

Organiza: Cuadrilla Belakiak

Plaza de la Burullería

Ginkana Infantil. Juegos y regalos para
txikis, degustación de productos del país

Organiza: Cuadrilla Zoroak

11:00-14:00

Plaza de Los Fueros (Bolera)

XLVIII Exhibición Virgen Blanca de Bolo
Alavés

Organiza: Club Araba de Bolos

11:30

Ante la Hornacina de la
Virgen Blanca

Aurrezku de Honor por Celedón Txiki y
Neska Txiki

11:30-13:30

Parque del Prado

Espacio aventura. Hinchables, talleres,
juegos, pistas deportivas... Cuentacuen-
tos a las 12:30

Loma Jeneralaren plaza

Gastronomia eta Eskulangintza Azoka

Espainia plaza

Zeledon Txikiren eta Neska Txikiren

jaitsiera: *Udal Musika Banda eta Udal*

Txistulari Banda

Buruhandien konpartsaren dantzaldia

Espainia plazan hasita

Kalejira, *Udal Folklore Akademiako trikitilarien eskutik*

Uraren ezkutuko lorategia,

Florida parkea

Kontzertua:

Aguraingo Musika Banda

Foru plaza

Herri kirolen Andre Maria Zuria torneo:

Lastoa altxatzea (gizonek) eta ingudea

(emakumeek)

Antolatzailea: *Arabako Herri Kirolen Federazioa*

Posta kalea

VII. Zaku lasterketa

Antolatzailea: *“Zintzarri” taldea*

Erdialdea eta Hirigune Historikoa

Musika-giroa, *Gesaltza fanfarrea*

Artiumen aurreko plaza

IX. Estropada Bandera: “Andre Maria

Zuria” saria

Antolatzailea: *“Belakiak” taldea*

Francisco Juan Aiala plaza

Azoka arabiarr: Ikuskizunak: *Glykon* su-

ge-sorgintzailea, eta Ekialdeko dantzak,

Giselaren eskutik. Ikuskizunak 13:30ean

Peñafloridako Kondearen plaza

Umeentzako ikuskizuna. *Tiritirantes*

konpainiaren eskutik: “Hankaz gora”.

Euskaraz

Aihotz plaza

Trikitixa. *Udal Folklore Akademiako*

trikitilariak

11:30-15:00

12:00

12:00-14:00

12:00-14:30

12:30

Plaza del General Loma

Feria de Gastronomía y Artesanía Popular

Plaza de España

Descenso de Celedón Txiki y Neska

Txiki: *Banda Municipal de Música y Ban-*

da Municipal de Txistularis

Baile de la Comparsa de Gigantes

Desde la plaza de España

Kalejira con *Trikitilaris de la Academia*

Municipal de Folklore

Jardín Secreto del Agua.

Parque de la Florida

Concierto de la *Banda de Música de*

Salvatierra

Plaza de los Fueros

Torneo Virgen Blanca de Herri Kirolak:

Lasto-altzari masculino e Ingude

femenino

Organiza: *Federación Alavesa de Herri Kirolak*

Calle Postas

VII Carrera de Sacos

Organiza: *Cuadrilla Zintzarri*

Zona Centro y Casco Histórico

Animación musical con la fanfarre *Gesaltza*

Plaza del Artium

IX Bandera de Traineras premio “Nues-

tra Señora de la Virgen Blanca”

Organiza: *Cuadrilla Belakiak*

Plaza de Juan de Ayala

Zoco Árabe: Espectáculo con el encan-

tador de serpientes *Glykon* y “Danzas

Orientales” con *Gisela*, a las 13:30

Plaza del Conde de Peñaflorida

Espectáculo Infantil. *Tiritirantes* con

“Hankaz gora”.

Euskera

Plaza del Machete

Trikitixa. *Trikitilaris de la Academia Mu-*

nicipal de Foklore

**Peñafloridako Kondearen plaza
Gargantua**

**Kalez kale, Espainia plazatik abiatuta
Erraldoi, Buruhandi, Zaldi eta Txoten
Konpartsa**

Ibilbidea: *Espainia plaza, Olagibel kalea, Foru kalea, San Prudentzio kalea, Arka plaza, San Prudentzio kalea eta Musika Etxea*

Florida parkeko kioskoa

Kontzertua: Udal Musika Banda

Aihotz plaza

Bertsolariak: *Zigor Enbeita, Onintza Enbeita, Erika Lagoma eta Sebastian Lizaso*
Gai-jartzailea: *Beñat Garaio*

Antolatzailea: *Arabako Bertsozale Elkarte*

12:30-14:30

13:00

13:30

**Plaza del Conde de Peñaflorida
Gargantúa**

**Itinerante desde la plaza de España
Comparsa de Gigantes, Cabezudos,
Caballos y Sotas**

Recorrido: *plaza de España, calle Olaguibel, calle Fueros, calle San Prudencio, plaza del Arca, calle San Prudencio y Musika Etxea*

Quiosco del parque de la Florida

Concierto de la Banda Municipal de Música

Plaza del Machete

Bertsolaris: *Zigor Enbeita, Onintza Enbeita, Erika Lagoma y Sebastián Lizaso*
Presenta: *Beñat Garaio*

Organiza: *Arabako Bertsozale Elkarte*

ARRATSALDEZ / TARDE

Espainia plazatik, Eduardo Dato eta Florida kaleetan barrena

Zezenetara joatea

Antolatzailea: *Blusen eta Nesken Batzordea*

Florida kaletik Aihotz plazara

Txikiak festara joatea, Blusen eta Nesken Batzordeak lagunduta

Prado parkea

Abentura gunea. Puzgarriak, lantegiak, jolasak, kirol pistak...

Lantegi berezia: "Gaur plater hotzak: fruta plater dibertigarriak"

Iradier Arena. Zezen Plaza

Abonuko laugarren zezenketa

Burtzikarien zezenketa. *Muruberen zezenak.* Burtzikariak: *Pablo Hermoso de Mendoza, Roberto Armendariz, Noelia Mota*

Peñafloridako Kondearen plaza

Jotak: *Estampa Baturra*

17:00

17:00-21:00

18:00

Desde la plaza de España por las calles Dato y Florida

Ida a los toros

Organiza: *Comisión de Blusas y Neskas*

Desde la calle Florida a la plaza del Machete

Ida de Txikis con la Comisión de Blusas y Neskas

Parque del Prado

Espacio aventura. Hinchables, talleres, juegos, pistas deportivas...

Taller especial: "Hoy cocinamos en frío: platos de frutas divertidos"

Iradier Arena. Plaza de Toros

Cuarta corrida de abono

Corrida de rejones con toros de la *Ganadería Murube* para la rejoneadora y los rejoneadores: *Pablo Hermoso de Mendoza, Roberto Armendariz, Noelia Mota*

Plaza del Conde de Peñaflorida

Jotas con *Estampa Baturra*

Prado parkea
Gargantua

Foru plazako pilotalekua
Pilota partidak (amateurrak)
eta pintxo potea

Antolatzailea: "Luken" taldea

Aihotz plaza
Txikientzako jarduerak eta askaria

Antolatzailea: Blusa eta Nesken Batzordea

Francisco Juan Aiala plaza
Azoka arabiarra: Ikuskizunak: *Glykon* suge-sorgintzailea, eta Ekialdeko dantzak, *Giselaren* eskutik. Ikuskizunak 20:00etan, 21:30ean eta 23:00etan

Florida parkea
Dantzaldia: *Fusión* orkestra

Aihotz plaza
Andra Mari Dantza Taldea

Fernandez de Pierola
Apezpikuaren lorategiak
Umore txokoa: *Dani Mateo*: "PK2: Que Dios nos coja confesados" ikuskizuna

Aihotz plazatik Florida kalera
Txikiak itzultzea, Blusen eta Nesken Batzordeak lagunduta

Principal antzokia
"Mitad y mitad", *Pepón Nieto* eta *Fernando Tejero*ren eskutik

Aihotz plaza
Dantza Plazan: Larrain Dantza eta Txulalai, *Udal Folklore Akademiako gaita jotzaileekin*

Zezen Plazatik
Zezenetatik itzultzea
Jesús Guridi kalean barrena (1. taldea)
Dato kalean barrena (2. taldea)
Antolatzailea: Blusen eta Nesken Batzordea

18:00-20:00

Parque del Prado
Gargantúa

Frontón de la plaza de los Fueros
Partidos de pelota Amateur y degustación de pincho pote

Organiza: *Cuadrilla Luken*

Plaza del Machete
Actuaciones y merienda para los txikis

Organiza: *Comision de Blusas y Neskas*

Plaza de Juan de Ayala
Zoco Árabe: Espectáculo con el encantador de serpientes *Glykon* y "Danzas Orientales" con *Gisela*. Espectáculos a las 20:00, 21:30 y 23:00

18:00-02:00

Parque de la Florida
Bailables con la orquesta *Fusión*

19:00-21:30

Plaza del Machete
Andra Mari Dantza Taldea

19:30

Jardines del Obispo
Fernández de Piérola
Rincón del Humor. *Dani Mateo* con el espectáculo "PK2: Que Dios nos coja confesados"

Desde la plaza del Machete a la calle Florida
Regreso de Txikis con la Comisión de Blusas y Neskas

20:00

Teatro Principal
"Mitad y mitad" con *Pepón Nieto* y *Fernando Tejero*

20:30

Plaza del Machete
Dantza Plazan: Larrain Dantza y Txulalai con los *Gaiteros de la Academia Municipal de Folklore*

Desde la Plaza de Toros
Regreso de los toros
Recorrido 1 por calle Jesús Guridi
Recorrido 2 por calle Dato
Organiza: *Comisión de Blusas y Neskas*

GAUEZ / NOCHE

Ogeta pilotalekua

Andre Maria Zuria esku pilota torneoa (profesionalak)

Antolatzailea: Arabako Euskal Pilota Elkarte
Informazioa eta sarrerak:
www.asegarce.com eta www.aspepelota.com

Principal antzokia

“Mitad y mitad”, **Pepón Nieto** eta **Fernando Tejeroren** eskutik

Mendizabala (feria-lekuaren ondoan)

Gasteizko Piroteknia Ikuskizunen Nazioarteko XI. Erakustaldia. Tomás Piroteknia (Castelló)

Eman botoa zure ustez piroteknia onena denari, www.vitoria-gasteiz.org (euskaraz) web-orrian eta 010 telefonoan

Probintzia plaza

Askotariko ikuskizunak: *La copla con mayúsculas*. Manolo Escobarren imitazioa, vedetteak, magia eta umorea

Olagibel kalea

Zezensuzkoak eta musika-giroa, *Biotzatarrak* eta *Ezberdinak* fanfarreak

Foru plaza

Kontzertua: *Bongo Botrako*

Aihotz plaza

Kontzertua: *Gose*

Erdialdea eta Hirigune Historikoa

Musika-giroa, *Biotzatarrak* eta *Ezberdinak* fanfarreak

Espainia plaza

Montesol Orkestra

Txosnak. Unibertsitate eremuak

Kontzertua: *Riot Propaganda*

Txosnak. Unibertsitate eremuak

Concierto de *Las Tea Party dj's*

Antolatzailea: *Txosna Batzordea*

22:00

Frontón Ogueta

Torneo Virgen Blanca de Pelota Mano Profesional

Organiza: *Federación Alavesa de Pelota Vasca*
Información y venta de entradas:
www.asegarce.com y www.aspepelota.com

Teatro Principal

“Mitad y mitad” con **Pepón Nieto** y **Fernando Tejero**

Mendizabala junto al Ferial

XI Muestra Internacional de Espectáculos Pirotécnicos de Vitoria-Gasteiz. Espectáculo de la *Piroteknia Tomás* (Castellón)

Vota a la mejor piroteknia en www.vitoria-gasteiz.org y en el teléfono 010

Plaza de la Provincia

Variedades: *La copla con mayúsculas*. Imitación Manolo Escobar, vedette, magia y humor

Calle Olaguibel

Toros de Fuego y animación musical con las fanfarres *Biotzatarrak* y *Ezberdinak*

Plaza de Los Fueros

Concierto de *Bongo Botrako*

Plaza del Machete

Concierto de *Gose*

Zona Centro y Casco Histórico

Animación musical con las fanfarres *Biotzatarrak* y *Ezberdinak*

Plaza de España

Orquesta *Montesol*

Txosnas. Zona de la Universidad

Concierto de *Riot Propaganda*

Txosnas. Zona de la Universidad

Concierto de *Las Tea Party dj's*

Organiza: *Comisión de Txosnas*

22:30

23:00

23:30

00:00

00:00-03:00

00:30

01:00

03:30



OSTEGUNA
JUEVES

GOIZEZ / MAÑANA

San Migel eliza

Meza, loreak eskaintzea eta neska eta blusa beteranoen ohorezko aurrekua

Antolatzailea: *Blusa Beteranoen Taldea eta Andre Maria Zuriaren Kofradia*

Espainia plaza

Kalejira: *Udal Musika Banda, Udal Txistulari Banda, Guardiako Musika Taldea, Kirrinka fanfarrea, gaita jotzaileen, txistularien, trikitilarien eta blusa beteranoen bandak*

Iradier Arena. Zezen Plaza

Bigantxak

Espainia plaza

Gastronomía Lehiaketa eta Arabako Errioxako ardoaren dastatzaileen kiniela

Antolatzailea: *"Bereziak" taldea*

Bastiturri kalea

XIX. ganba-jan herrikoia

Antolatzailea: *"Gasteiztarrak" taldea*

Foru plazako pilotalekua (euria egiten badu Ogeta pilotalekuan)

Andre Maria Zuriaren jaietako euskal pilota txapelketa

Antolatzailea: *Arabako Euskal Pilota Elkarte*

Foru plaza (bolatokia).

Arabako bola-jokoko XLVIII. Andre Maria Zuria erakustaldia

Antolatzailea: *bola-jokoko Araba kluba*

San Frantzisko aldapa.**Aihotz plazako sarrera**

Pankarta erakusketa eta txistorra eta sagardoa dastatzea

Antolatzailea: *"Txirrita" taldea*

Prado parkea

Abentura gunea. Puzgarriak, lantegiak, jolasak, kirol pistak...12:30ean: ipuin-kontalariak

09:00

Iglesia de San Miguel

Misa, ofrenda floral y Aurreku de Honor de las Neskas y Blusas Veteranos

Organiza: *Cuadrilla de Neskas y Blusas Veteranos y Cofradía de la Virgen Blanca*

10:00

Plaza de España

Pasacalles: *Banda Municipal de Música, Banda Municipal de Txistularis, Agrupación musical de Laguardia, con la fanfarre Kirrinka, bandas de gaiteros, txistularis, trikitilaris y Blusas Veteranos*

10:30

Iradier Arena. Plaza de Toros

Vaquillas

Plaza de España

Concurso Gastronómico y Quiniela de catadores de vino de Rioja Alavesa

Organiza: *Cuadrilla Bereziak*

Calle Bastiturri

XIX Gambada Popular

Organiza: *Cuadrilla Gasteiztarrak*

10:30-14:30

Frontón de la Plaza de los Fueros (en caso de lluvia en el Frontón Ogueta)

Campeonato de Pelota Vasca de Fiestas de la Virgen Blanca

Organiza: *Federación Alavesa de Pelota Vasca*

11:00-14:00

Plaza de Los Fueros (Bolera)

XLVIII Exhibición Virgen Blanca de Bolo Alavés

Organiza: *Club Araba de Bolos*

Cuesta de San Francisco.**Entrada a la plaza del Machete**

Exposición de pancartas y degustación de txistorra y sidra

Organiza: *Cuadrilla Txirrita*

11:30-13:30

Parque del Prado

Espacio aventura. Hinchables, talleres, juegos, pistas deportivas... Cuentacuentos a las 12:30

Loma Jeneralaren plaza**Gastronomia eta Eskulangintza Azoka****Espainia plazan hasita**

Kalejira, *Udal Folklore Akademiako trikitilarien eskutik*

Kalez kale, San Prudentzio kaletik hasita**Erraldoi, Buruhandi, Zaldi eta Txoten Konpartsa**

Ibilbidea: *San Prudentzio kalea, Arka plaza, Eduardo Dato kalea, Posta kalea, Urrezko Zeledonon plaza, Agirre Lehendakariaren plaza, San Frantzisko aldapa, Aiztogile kalea, Santa Ana kantoia, San Prudentzio Ikastetxeko kalea, Frantzia kalea eta San Prudentzio egoitza*

Uraren ezkutuko lorategia,**Florida parkea****Kontzertua: Guardiako Musika**

Taldea eskutik

Foru plaza**Herri kirolen Andre Maria Zuria torneo:**

Lastoa altxatzea (emakumeek), ingudea (gizonek) eta aizkolariak bikoteka

Antolatzailea: *Arabako Herri Kirolen Federazioa*

Urrezko Zeledonon plaza**Apar Jaia**

Antolatzailea: *"Batasuna" taldea*

Peñafloridako Kondearen plaza**Gargantua****Erdialdea eta Hirigune Historikoa****Musika-giroa, Kilkir fanfarrear****Francisco Juan Aiala plaza**

Azoka arabiarra: Ikuskizunak: *Glykon* suge-sorgintzailea, eta Ekialdeko dantzak, *Giselaren* eskutik... Ikuskizunak 13:30ean

Aihotz plaza

Trikitixa: *Udal Folklore Akademiako trikitilariak*

11:30-15:00

12:00

12:00-14:00

12:00-14:30

12:30

Plaza del General Loma**Feria de Gastronomía y Artesanía Popular****Desde la plaza de España**

Kalejira con *Trikitilaris de la Academia Municipal de Folklore*

Itinerante desde la calle San Prudencio**Comparsa de Gigantes, Cabezudos, Caballos y Sotas**

Recorrido: *calle San Prudencio, plaza del Arca, calle Dato, calle Postas, plaza de los Celedones de Oro, calle Lehendakari Aguirre, cuesta de San Francisco, calle Cuchillería, cantón de Santa Ana, calle del colegio San Prudencio, calle Francia y residencia San Prudencio*

Jardín Secreto del Agua**Parque de la Florida****Concierto de la Agrupación musical**

de Laguardia

Plaza de los Fueros**Torneo Virgen Blanca de Herri Kirolak:**

Lasto-altzari femenino, Ingude masculino y Aizkolaris por parejas

Organiza: *Federación Alavesa de Herri Kirolak*

Plaza de los Celedones de Oro**Fiesta de la Espuma**

Organiza: *Cuadrilla Batasuna*

Plaza del Conde de Peñaflorida**Gargantúa****Zona Centro y Casco Histórico**

Animación musical con la fanfarre *Kilkir*

Plaza de Juan de Ayala

Zoco Árabe: Espectáculo con el encantador de serpientes *Glykon* y "Danzas Orientales" con *Gisela*, a las 13:30

Plaza del Machete

Trikitixa: *Trikitilaris de la Academia de Folklore*

Peñafloridako Kondearen plaza

Umeentzako ikuskizuna. *Ne me titere pas*, "Circumloqui" lanarekin. *Gaztelaniaz*

Probintzia plaza

El Meneito Veterano XVIII. dantza lehiaketa

Antolatzailea: "Nekazariak" taldea

Kalez kale, San Prudentzio egoitza hasita

Erraldoi, Buruhandi, Zaldi eta Txoten Konpartsa

Ibilbidea: San Prudentzio egoitza, San Frantzisko Xabier Kantoia, Pintore kalea, Arkupeak egoitza, San Frantzisko aldapa, Agirre lehendakariaren kalea, Espainia plaza, Eduardo Dato kalea, Arka plaza, San Prudentzio kalea eta Musika Etxea

Florida parkeko kioskoa

Kontzertua: Udal Musika Banda

Aihotz plaza

Bertsolariak: Felipe Zelaieta, Paula Amilburu, Jone Uria, Amets Arzallus eta Arkaitz Estiballes

Gai-jartzailea: Marta Ugarte

Antolatzailea: Arabako Bertsozale Elkarte

12:30

Plaza del Conde de Peñaflorida

Espectáculo Infantil. *Ne me titere pas* con la obra "Circumloqui". *Castellano*

Plaza de la Provincia

XVIII Concurso de baile El Meneito Veterano

Organiza: Cuadrilla Nekazariak

Itinerante desde la residencia San Prudencio

Comparsa de Gigantes, Cabezudos, Caballos y Sotas

Recorrido: residencia San Prudencio, cantón de San Francisco Javier, calle Pintorería, residencia Los Arquillos, cuesta de San Francisco, calle Lehendakari Aguirre, plaza de España, calle Dato, plaza del Arca, calle San Prudencio y Musika Etxea

Quiosco del parque de la Florida

Concierto de la Banda Municipal de Música

Plaza del Machete

Bertsolaris: Felipe Zelaieta, Paula Amilburu, Jone Uria, Amets Arzallus y Arkaitz Estiballes

Presenta: Marta Ugarte

Organiza: Arabako Bertsozale Elkarte

13:00

13:30

ARRATSALDEZ / TARDE

Espania plazatik, Eduardo Dato eta Florida kaleetan barrena

Zezenetara joatea

Antolatzailea: *Blusen eta Nesken Batzordea*

Probintzia plaza

Haur jolasak

Antolatzailea: *"Txolintxo" taldea*

Prado parkea

Abentura gunea. Puzgarriak, lantegiak, jolasak, kirol pistak...

Lantegi berezia: "Gaur plater hotzak: munduko pintxoak"

Iradier Arena. Zezen Plaza

Bosgarren ikuskizuna: nobillada, pikadoreekin (abonuzkoa)

Manuel Caro Andraderen zekorrak.

Nobilleroak: Mario Alcalde, Cayetano Ortiz, Martín Campanario

Peñafloridako Kondearen plaza

Jotak: *Voces Riberas*

Prado parkea

Gargantua

Francisco Juan Aiala plaza

Azoka arabiarra: Ikuskizunak: *Glykon* suge-sorgintzailea, eta Ekialdeko dantzak, *Gisela*ren eskutik. Ikuskizunak 20:00etan, 21:30etan eta 23:00etan

Erdialdea eta Hirigune Historikoa

Musika-giroa:

Biotzatarrak fanfarrea

Florida parkea

Dantzaldia: *Meteoro* orkestra

Aihotz plaza

Folk musika: *Parradust "Ceol Proyect"*

Fernandez de Pierola Apezpikuaren lorategiak

Umore txokoa. Sandra Marchena + María la Vikinga: "Monólogos" ikuskizuna

17:00

Desde la plaza de España por las calles Dato y Florida

Ida a los toros

Organiza: *Comisión de Blusas y Neskas*

Plaza de la Provincia

Juegos infantiles

Organiza: *Cuadrilla Txolintxo*

Parque del Prado

Espacio aventura. Hinchables, talleres, juegos, pistas deportivas...

Taller especial: "Hoy cocinamos en frío: pinchos del mundo"

17:00-21:00

18:00

Iradier Arena. Plaza de Toros

Quinto espectáculo, novillada con picadores (de abono)

Novillos de la ganadería de Manuel Caro Andrade para los novilleros: Mario Alcalde, Cayetano Ortiz, Martín Campanario

Plaza del Conde de Peñaflorida

Jotas con *Voces Riberas*

18:00-20:00

Parque del Prado

Gargantúa

Plaza de Juan de Ayala

Zoco Árabe: Espectáculo con el encantador de serpientes *Glykon* y "Danzas Orientales" con *Gisela*, a las 20:00, 21:30 y 23:00

18:00-02:00

18:30-21:00

Zona Centro y Casco Histórico

Animación musical

con la fanfarre *Biotzatarrak*

19:00-21:30

Parque de la Florida

Bailables con la orquesta *Meteoro*

19:30

Plaza del Machete

Música Folk: *Parradust "Ceol Proyect"*

Jardines del Obispo Fernández de Piérola

Rincón del Humor. Sandra Marchena + María la Vikinga con el espectáculo "Monólogos"

Principal antzokia

“Hermanas”, **Amparo Larrañaga** eta **María Pujalteren** eskutik

Aihotz plaza

Dantza Plazan: Larrain Dantza eta Txulalai, *Udal Folklore Akademiako gaita jotzaileekin*

Zezen Plazatik**Zezenetatik itzultzea**

Jesús Guridi kalean barrena (1. taldea)
Eduardo Dato kalean barrena (2. taldea)

Antolatzailea: *Blusen eta Nesken Batzordea*

20:00

Teatro Principal

“Hermanas” con **Amparo Larrañaga** y **María Pujalte**

Plaza del Machete

Dantza Plazan: Larrain Dantza y Txulalai, con los *Gaiteros de la Academia Municipal de Folklore*

Desde la Plaza de Toros**Regreso de los toros**

Recorrido 1 por calle Jesús Guridi
Recorrido 2 por calle Dato

Organiza: *Comisión de Blusas y Neskas*

20:30

GAUEZ / NOCHE

Ogeta pilotalekua

Andre Maria Zuria esku pilota torneoa (profesionalak)

Antolatzailea: *Arabako Euskal Pilota Elkarte*
Informazioa eta sarrerak:
www.asegarce.com eta www.aspepelota.com

Principal antzokia

“Hermanas”, **Amparo Larrañaga** eta **María Pujalteren** eskutik

Mendizabala (feria-lekuaren ondoan)

Gasteizko Piroteknia Ikuskizunen

Nazioarteko XI. Erakustaldia.

Vulcano Piroteknia (Madril)

Eman botoa zure ustez piroteknia onena denari, www.vitoria-gasteiz.org (euskaraz) web-orrian eta 010 telefonoan

Probintzia plaza

Musika mexikarra *De Rancheras y Mariachis* taldearen eskutik, “Tributo a Rocío Durcal” lanarekin

Olagibel kalea

Zezensuzkoak eta musika-giroa, fanfarreen laguntzaz *Korapiloak*

22:00

Frontón Ogueta

Torneo Virgen Blanca de Pelota Mano Profesional

Organiza: *Federación Alavesa de Pelota Vasca*
Información y venta de entradas:
www.asegarce.com y www.aspepelota.com

Teatro Principal

“Hermanas” con **Amparo Larrañaga** y **María Pujalte**

Mendizabala junto al Ferial

XI Muestra Internacional de Espectáculos Pirotécnicos de Vitoria-Gasteiz.

Espectáculo de la *Piroteknia*

Vulcano (Madrid)

Vota a la mejor piroteknia en www.vitoria-gasteiz.org y en el teléfono 010

Plaza de la Provincia**Música mexicana**

con *De Rancheras y Mariachis* y su “Tributo a Rocío Durcal”

22:30

23:00

23:30

Calle Olaguibel

Toros de Fuego y animación musical con la fanfarre *Korapiloak*

Foru plaza**Kontzertua: Paloma San Basilio****Aihotz plaza****Kontzertua: Gozategi****Txosnak. Unibertsitate eremuak****Kontzertua: En tol sarmiento**

Antolatzailea: Txosna Batzordea

Arka plazaDesiguales taldearen 60.urteurrenaren oroitzapenezko **kontzertua** Forris-Tar txarangaren eskutik

Antolatzailea: "Desiguales" taldea

Erdialdea eta Hirigune Historikoa**Musika-giroa:**

Korapiloak fanfarrea

Espainia plazaNueva etapa **Orkestra****Txosnak. Unibertsitate eremuak****Kontzertua: Betagarri****San Prudentzio kalea****Sagardoan egindako txorizoa dastatzea**

Antolatzailea: "Belakiak" taldea

Txosnak. Unibertsitate eremuak**Kontzertua: Dj Loro & Selecta Stepi**

Antolatzailea: Txosna Batzordea

00:00

Plaza de los Fueros**Concierto de Paloma San Basilio****Plaza del Machete****Concierto de Gozategi****Txosnas. Zona de la Universidad****Concierto de En tol sarmiento**

Organiza: Comisión de Txosnas

Plaza del Arca**Concierto** conmemorativo 60º aniversario Desiguales con la txaranga Forris-Tar

Organiza: Cuadrilla Desiguales

Zona Centro y Casco Histórico**Animación musical**con la fanfarre *Korapiloak***Plaza de España****Orquesta Nueva etapa****Txosnas. Zona de la Universidad****Concierto de Betagarri****Calle San Prudentio****Degustación de chorizo a la sidra**

Organiza: Cuadrilla Belakiak

Txosnas. Zona de la Universidad**Concierto de Dj Loro & Selecta Stepi**

Organiza: Comisión de Txosnas

00:00-03:00

00:30

02:00

02:30

03:30



OSTIRALA
VIERNES





GOIZEZ / MAÑANA

Iradier Arena. Zezen Plaza**Bigantxak**

10:30

Iradier Arena. Plaza de Toros**Vaquillas****Foru plazako pilotalekua (euria egiten badu Ogeta pilotalekuan)**

10:30-14:30

Frontón de la Plaza de los Fueros (en caso de lluvia en el Frontón Ogueta) Campeonato de Pelota Vasca de Fiestas de la Virgen Blanca**Andre Maria Zuriaren jaietako euskal pilota txapelketa***Antolatzailea: Arabako Euskal Pilota Elkarte**Organiza: Federación Alavesa de Pelota Vasca***Foru plaza (bolatokia)**

11:00-14:00

Plaza de Los Fueros (Bolera)**Arabako bola-jokoko XLVIII. Andre Maria Zuria erakustaldia***Antolatzailea: bola-jokoko Araba klub***XLVIII Exhibición Virgen Blanca de Bolo Alavés***Organiza: Club Araba de Bolos***Prado parkea**

11:30-13:30

Parque del Prado**Abentura gunea.** Puzgarriak, lantegiak, jolasak, kirol pistak... 12:30ean: ipuin-kontalariak**Espacio aventura.** Hinchables, talleres, juegos, pistas deportivas... Cuentacuentos a las 12:30**Espainia plaza**

12:00

Plaza de España**Kalejira.** *Udal Musika Banda, Udal Txistulari Banda, gaita jotzaileen, txistularien eta trikitilarien bandak.***Pasacalles.** *Banda Municipal de Música, Banda Municipal de Txistularis, las Bandas de gaiteros, txistularis y trikitilaris***Kalez kale, San Prudentzio kalean hasita****Itinerante desde la calle San Prudentio****Erraldoi, Buruhandi, Zaldi eta Txoten Konpartsa****Comparsa de Gigantes, Cabezudos, Caballos y Sotas***Ibilbidea: San Prudentzio kalea, Arka plaza, Foru kalea, Alaba Jeneralaren kalea, Loma Jeneralaren plaza, Posta kalea, Andre Maria Zuriaren plaza eta Espainia plaza**Recorrido: calle San Prudentio, calle Arca, calle San Prudentio, calle Fueros, calle General Álava, plaza General Loma, calle Postas, plaza de la Virgen Blanca y plaza de España***Espainia plazan hasita****Desde la Plaza de España****Kalejira,** *Udal Folklore Akademiako trikitilarien eskutik***Kalejira con Trikitilaris de la Academia Municipal de Folklore****Foru plaza****Plaza de los Fueros****Herri kirolen Andre Maria Zuria torneo:****Torneo Virgen Blanca de Herri Kirolak:**

Idi-proba

Idi-proba

Zaldi-proba

Zaldi-proba

Gizon-proba

Gizon-proba

*Antolatzailea: Arabako Herri Kirolen Federazioa**Organiza: Federación Alavesa de Herri Kirolak***Artiumen aurreko plaza****Plaza del Artium****Txakolinean egindako txorizoen VIII.****VIII Degustación de chorizo****Dastatzea****al txakoli***Antolatzailea: "Alegríos" taldea**Organiza: Cuadrilla Alegríos*

**Arka plaza**

Gurpildun aulkiko saskibaloiaeren I. erakustaldia, Zuzenak elkartearen eskutik

Antolatzailea: "Zintzarri" taldea

Txagorritxu

Musika-giroa:

Biotzatarrak fanfarrea

Peñafloridako Kondearen plaza

Gargantua

Francisco Juan Aiala plaza

Azoka arabiarra: Ikuskizunak: *Glykon* suge-sorgintzailea, eta Ekialdeko dantzak, *Giselaren* eskutik.

Ikuskizunak 13:30ean

Aihotz plaza

Trikitixa. *Udal Folklore Akademiako trikitilariak*

Peñafloridako Kondearen plaza

Umeentzako ikuskizuna. *Ttinbili*

Ttanbala "Bikokote" lanarekin. Euskaraz

Kalez kale, Espainia plazan hasita

Erraldoi, Buruhandi, Zaldi eta Txoten Konpartsa

Ibilbidea: *Espainia plaza, Olagibel kalea, Foru kalea, San Prudentzio kalea, Arka plaza, San Prudentzio kalea eta Musika Etxea*

Florida parkeko kioskoa

Kontzertua: *Udal Musika Banda*

Aihotz plaza

Bertsolariak: *Manex Agirre, Sustrai Colina, Maialen Lujanbio eta Alaia Martin*
Gai-jartzailea: *Olatz Bayer*

Antolatzailea: *Arabako Bertsozale Elkarte*

12:00

Plaza del Arca

I Exhibición de baloncesto de silla de ruedas con Zuzenak

Organiza: *Cuadrilla Zintzarri*

Txagorritxu

Animación musical

con la fanfarre *Biotzatarrak*

Plaza del Conde de Peñaflorida

Gargantúa

Plaza de Juan de Ayala

Zoco Árabe: Espectáculo con el encantador de serpientes *Glykon* y "Danzas Orientales" con *Gisela*, a las 13:30

Plaza del Machete

Trikitixa. *Trikitilaris de la Academia Municipal de Folklore*

Plaza del Conde de Peñaflorida

Espectáculo infantil. *Ttinbili Ttanbala* con la obra "Bikokote". Euskera

Itinerante desde la plaza de España

Comparsa de Gigantes, Cabezudos, Caballos y Sotas

Recorrido: *plaza de España, calle Olaguibel, calle Fueros, calle San Prudencio, plaza del Arca, calle San Prudencio y Musika Etxea*

Quiosco del parque de la Florida

Concierto de la Banda Municipal de Música

Plaza del Machete

Bertsolaris: *Manex Agirre, Sustrai Colina, Maialen Lujanbio y Alaia Martin*
Presenta. *Olatz Bayer*

Organiza: *Arabako Bertsozale Elkarte*

12:00-14:00

12:00-14:30

12:30

13:00

13:30

ARRATSALDEZ / TARDE

Espainia plazatik, Eduardo Dato eta Florida kaleetan barrena

Zezenetara joatea

Antolatzailea: *Blusen eta Nesken Batzordea*

Andre Maria Zuriaren plaza

Igerilekua, Garbiaren eguna

Antolatzailea: *"Jatorrak" taldea*

Prado parkea

Abentura gunea. Puzgarriak, lantegiak, jolasak, kirol pistak...

Iradier Arena. Zezen Plaza

Errekortadore lehiaketa

Prado parkea

Gargantua

Francisco Juan Aiala plaza

Azoka arabiarra: Ikuskizunak: *Glykon* suge-sorgintzailea, eta Ekialdeko dantzak, *Gisela*ren eskutik. Ikuskizunak 20:00etan, 21:30ean eta 23:00etan

Prado parkea

Haur diskoteka

Foru plaza

Eusko Label dastaketa: hanburgesa eta parrillan erretako hegaluze pintxoan dastaketa. Prezioa: 1 euro. Bildutakoa Arabako Elikagaien Bankuarentzat izango da

Florida parkea

Dantzaldia: *Tropicana Son* orkestra

Aihotz plaza

Dantza Plazan, *Udal Folklore Akademiarekin*

Principal antzokia

"Hermanas", **Amparo Larrañaga** eta **María Pujalteren** eskutik

17:00

Desde la plaza de España por las calles Dato y Florida

Ida a los toros

Organiza: *Comisión de Blusas y Neskas*

Plaza de la Virgen Blanca

Piscina Día del limpio

Organiza: *Cuadrilla Jatorrak*

Parque del Prado

Espacio aventura. Hinchables, talleres, juegos, pistas deportivas...

Iradier Arena. Plaza de Toros

Concurso de Recortes

Parque del Prado

Gargantúa

Plaza de Juan de Ayala

Zoco Árabe: Espectáculo con el encantador de serpientes *Glykon* y "Danzas Orientales" con *Gisela*, a las 20:00, 21:30 y 23:00

Parque del Prado

Discoteca infantil

Plaza de los Fueros

Degustación Eusko Label de pinchos de hamburguesa y pinchos de bonito asado a la parrilla. Precio: 1 euro. La recaudación se destinará al Banco de alimentos de Álava

Parque de la Florida

Bailables con la orquesta *Tropicana Son*

Plaza del Machete

Dantza Plazan con la *Academia Municipal de Folklore*

Teatro Principal

"Hermanas" con **Amparo Larrañaga** y **María Pujalte**

17:00-20:30

17:00-21:00

18:00

18:00-20:00

18:00-02:00

18:30

19:00

19:00-21:30

19:30

20:00

**Aihotz plaza**

Dantza Plazan: Larrain Dantza eta Txulalai, *Udal Folklore Akademiako gaita jotzaileekin*

Zezen Plazatik**Zezenetatik itzultzea**

Jesús Guridi kalean barrena (1. taldea)
Eduardo Dato kalean barrena (2. taldea)

Antolatzailea: *Blusen eta Nesken Batzordea*

20:30

Plaza del Machete

Dantza Plazan: Larrain Dantza y Txulalai con los *Gaiteros de la Academia Municipal de Folklore*

Desde la Plaza de Toros**Regreso de los toros**

Recorrido 1 por calle Jesús Guridi
Recorrido 2 por calle Dato

Organiza: *Comisión de Blasus y Neskas*

GAUEZ / NOCHE**Ogeta pilotalekua****Andre Maria Zuria esku pilota torneoa (profesionalak)**

Antolatzailea: *Arabako Euskal Pilota Elkartearen Informazioa eta sarrerak: www.asegarce.com eta www.aspepelota.com*

22:00

Frontón Ogueta**Torneo Virgen Blanca de Pelota Mano Profesional**

Organiza: *Federación Alavesa de Pelota Vasca*
Información y venta de entradas:
www.asegarce.com y www.aspepelota.com

Probintzia plaza**Musika,**

Los SuperSingles taldeen eskutik

23:00

Plaza de la Provincia**Música**

con los *SuperSingles*

Espainia plaza

Esmeralda Orkestra

Plaza de España

Orquesta Esmeralda

Olagibel kalea

Zezensuzkoak eta musika-giroa,
Kilkir eta Kirrinka fanfarreak

23:30

Calle Olaguibel

Toros de Fuego y animación musical
con las fanfarres *Kilkir y Kirrinka*

Erdialdea eta Hirigune Historikoa**Musika-giroa:**

Kilkir eta Kirrinka fanfarreak

00:00-03:00

Zona Centro y Casco Histórico

Animación musical con las fanfarres *Kilkir y Kirrinka*

Andre Maria Zuriaren plaza**Zeledonon agurra,**

Udal Musika Bandarekin

Azken traka, Valecea pirotekniarekin

01:00

Plaza de la Virgen Blanca**Subida de Celedón**

con la *Banda Municipal de Música*

Traca final con *Pirotecnia Valecea*

Herri-salbea

Laguntzailea: *Amigos de las canciones de Alfredo Donnay koroa*

Antolatzailea: *Andre Maria Zuriaren Kofradia*

Salve popular

Colabora: *Coro Amigos de las Canciones de Alfredo Donnay*

Organiza: *Cofradía de la Virgen Blanca*

Zeledon agurtzeko omenaldia

Antolatzailea: *"Zoroak" taldea*

Homenaje de despedida a Celedón

Organiza: *Cuadrilla Zoroak*

Txosnak. Unibertsitate eremua**Kontzertua: Kaotiko**

Antolatzailea: *Txosna Batzordea*

01:00

Txosnas. Zona de la Universidad**Concierto de Kaotiko**

Organiza: *Comisión de Txosnas*

OSTIRALA



VIERNES

San Prudentzio kalea

Txokolate eta bizkotxoen dastaketa

Antolatzaila: *“Belakiak” taldea*

02:30

Calle San Prudencio

Degustación de chocolate con bizcocho

Organiza: *Cuadrilla Belakiak*



JAI-LEKUAK / ESPACIOS FESTIVOS

Andre Maria Zuriaren plaza	1	Plaza de la Virgen Blanca	14	Jardín de Falerina
Espainia plaza	2	Plaza de España	15	Jardín Secreto del Agua Parque de la Florida
Foru plaza	3	Plaza de los Fueros	16	Jardines del Obispo Fernández Piérola
Aihotz plaza	4	Plaza del Machete	17	Jardín de Echanove
Probintzia plaza	5	Plaza de la Provincia	18	Calle Olaguibel
Arka plaza	6	Plaza del Arca	19	Calle Prado
Peñafloridako Kondearen plaza	7	Plaza del Conde de Peñaflorida	20	Calle San Prudencio
Francisco Juan Aiala plaza	8	Plaza Juan de Ayala	21	Calle Fray Zacarías (Zona nevera)
Loma Jeneralaren plaza	9	Plaza General Loma	22	Zona de la Universidad
Florida parkea	10	Parque de la Florida	23	Recinto Ferial de Mendizabala
Prado parkea	11	Parque del Prado	24	Teatro Principal
Senda ibilbidea eta Carmelo Bernaola	12	Paseo de la Senda y paseo Carmelo Bernaola	25	Iradier Arena. Plaza de Toros
Santa Maria Katedralaren ataria	13	Pórtico de la Catedral de Santa María	26	Frontón Ogueta y frontón Olave
		Falerina lorategia		
		Uraren ezkutuko lorategia		
		Florida parkea		
		Fernandez de Pierola		
		Apezpikuaren lorategiak		
		Etxanobe lorategia		
		Olagibel kalea		
		Prado kalea		
		San Prudentzio kalea		
		Frai Zacarias kalea (Elur-zulo ingurua)		
		Unibertsitate eremua		
		Mendizabaleko feria-lekua		
		Principal antzokia		
		Iradier Arena. Zezen plaza		
		Ogeta pilotalekua eta		
		Olabe pilotalekua		

VITORIA-GASTEIZKO JAIAK, EKITALDI IRAUNKORRA

Andre Maria Zuriaren ohorezko jaiak gero eta iraunkorragoak eta denek gozatzeko modukoak izan daitezzen nahi dugu. Iraunkortasuna sustatu nahi dugu gure erakundearen funtsezko irizpide gisa, betiere eragin ekonomiko, sozial eta ingurumenekoari erreparatuta.

- » Vitoria-Gasteiz, emakumeen kontrako indarkeriari aurre egiteko konpromisoa duen Udala.
- » Prado parkeko Abentura Espazioa: zeinu mintzairan espezializatutako begirale eta hezitzaileak.
- » Jaietako pregoian, zeinu mintzairan espezializatutako interpretea
- » Ordu bete lehenagora arte lehentasuna emango zaie mugikortasun arazoak dituzten pertsoneri Foru plazako kontzertu handietara sartzeko, eta leku egokia emango zaie plazan.
- » Tokiko taldeen eta enpresen sustapena.
- » Gorde egingo dira jaietako azpiegiturek okupatu gabeko ohiko aparkalekuak.
- » Jai-guneetan komun egokituak instalatuko dira.
- » Euskararen sustapena: jarduera ugari programatu dira jai-gune guztietan.
- » Birziklatu egingo dira komunikazio- eta hedapen-material guztiak.
- » Kontrolatu egingo da sortutako kutsadura akustikoa.
- » Udalak segurtasuna bermatuko du ekitaldi eta jarduera guztietan.
- » Hiri-garbiketa lanetarako uraren kontsumoa murriztu egingo da, eta uraren jatorria aldatu, ahal den neurrian: % 40 gutxienez, akuifero ur ez edangarria erabiliko da.
- » Txosnetan plastikozko edalontzi berrerabilgarriak erabiliko dira, garbitu ostean berriro erabili daitezkeenak.
- » Artisautza azokan eta txosnetan papera eta kartoia biltzeko kanpaina berezia egingo da.

FIESTAS DE VITORIA-GASTEIZ, EVENTO SOSTENIBLE

Deseamos que las Fiestas de la Virgen Blanca sean cada vez más sostenibles y accesibles. Queremos darle un mayor impulso a la sostenibilidad como uno de los criterios básicos en la organización atendiendo al impacto ambiental, social y económico.

- » Vitoria-Gasteiz, Ayuntamiento comprometido en la lucha contra la violencia ejercida hacia las mujeres
- » Espacio Aventura del Parque del Prado: monitores/as especializados/as y educadores/as capacitados/as en lenguaje de signos.
- » Intérprete de la lengua de signos en el pregón de Fiestas
- » Reserva de acceso y espacio en ubicación preferente para las personas con movilidad reducida en los grandes conciertos de la plaza de Fueros hasta una hora antes del comienzo del espectáculo.
- » Promoción de grupos y empresas locales.
- » Se mantendrán las habituales zonas de aparcamiento que no estén afectadas por las infraestructuras inherentes a las fiestas patronales.
- » Baños adaptados en los espacios festivos
- » Fomento del euskera, con la programación de una gran cantidad de actos en todos los espacios festivos.
- » Los materiales empleados en la comunicación y difusión serán reciclados.
- » Se realizará un control de la contaminación acústica generada.
- » El Ayuntamiento garantiza la seguridad en los diferentes eventos organizados.
- » Disminución del consumo de agua en las tareas de limpieza urbana y empleo de fuentes de agua no potable procedente del acuífero en, al menos, un 40%.
- » Utilización en las Txosnas de vasos de alquiler reutilizables con lavado.
- » Recogida específica de papel y cartón a la Feria de Artesanía y a las Txosnas.

JAI ATARIKOAK

UZTAILAK 27

Florida parkea

Dantzaldia: *Pérgola* orkestra

UZTAILAK 28

Frai Zacarias kalearen atzealdea
(elurzuloaren inguruan)

Txotxongiloak: *Desguace Teatro*
“Cuentos de pan y pimiento” izeneko lanarekin. Gaztelaniaz

Florida parkea

Dantzaldia: *Galea* orkestra

Etxanobe lorategia

Txotxongiloak: *La pícaro locuela* “Juegos de Polichinela” izeneko lanarekin. Gaztelaniaz

ABUZTUAK 1

Arka plaza

Udal Musika Bandaren Kontzertua

ABUZTUAK 2

Espainia plaza

Andre Maria Zuriaren omenezko
jaietako pregoia

Pregoilaria: *Jose María Ortiz de Orruño*, historialaria eta Euskal Herriko Unibertsitateko irakaslea

Jesús Guridiren “El Caserío” **zarzuela**, *Masa Coral del Ensanche de Bilbao* taldearen eskutik, *Udal Folklore Akademia* eta *Indarra Dantza Taldearekin* lankidetzan

Txosnak. Unibertsitate eremua

Kontzertua: *Big Band Berri*

Kontzertua: *The Allnighters*

Kontzertua: *The Dealers*

Antolatzailea: *Txosna Batzordea*

PREFIESTAS

27 DE JULIO

Parque de La Florida

Bailables con la orquesta *Pérgola*

28 DE JULIO

Trasera de Fray Zacarías
(zona nevera)

Titereando: *Desguace Teatro* con la obra “Cuentos de pan y pimiento”. Castellano

Parque de La Florida

Bailables con la orquesta *Galea*

Jardín de Echanove

Titereando: *La pícaro locuela* con la obra “Juegos de Polichinela”. Castellano

1 DE AGOSTO

Plaza del Arca

Concierto de la Banda Municipal de Música

2 DE AGOSTO

Plaza de España

Pregón de fiestas en Honor a la Virgen Blanca

A cargo de: *Jose María Ortiz de Orruño*, historiador y profesor de la Universidad del País Vasco

Zarzuela “El Caserío” de *Jesús Guridi* con la *Masa Coral del Ensanche de Bilbao* y la colaboración de la *Academia Municipal de Folklore e Indarra Dantza Taldea*

Txosnas. Zona de la Universidad

Concierto de *Big Band Berri*

Concierto de *The Allnighters*

Concierto de *The Dealers*

Organiza: *Comisión de Txosnas*

19:00

18:00

19:00

19:30

20:00

21:00

21:30

22:30

24:00

02:00

ABUZTUAK 3

Florida parkea

Dantzaldia: *Jamaica* orkestra

Espainia plaza

“Urrezko Zeledonak” musika jaialdia

Babeslea: *Vital Kutxaren Gizarte Ekintza*

Txosnak. Unibertsitate eremua

Kontzertua: *Akerbeltz*

Kontzertua: *Arty Shot DJ*

Antolatzailea: *Txosna Batzordea*

ANDRE MARIA ZURIAREN JAIK

MUSIKA IKUSKIZUNAK

KONTZERTU HANDIAK

Foru plaza

Abuztuak 4. *Efecto Pasillo*

Abuztuak 5. *Kiko Veneno*

Abuztuak 6. *Gatibu*

Abuztuak 7. *Bongo Botrako*

Abuztuak 8. *Paloma San Basilio*



3 DE AGOSTO

19:00

Parque de La Florida

Bailables con la orquesta *Jamaica*

20:00

Plaza de España

Festival Musical “Celedones de oro”

Patrocina: *Obra Social de Caja Vital Kutxa*

01:00

03:30

Txosnas. Zona de la Universidad

Concierto de *Akerbeltz*

Concierto de *Arty Shot DJ*

Organiza: *Comisión de Txosnas*



FIESTAS DE LA VIRGEN BLANCA

ESPECTÁCULOS MUSICALES

GRANDES CONCIERTOS

00:00

Plaza de los Fueros

4 de agosto. *Efecto Pasillo*

5 de agosto. *Kiko Veneno*

6 de agosto. *Gatibu*

7 de agosto. *Bongo Botrako*

8 de agosto. *Paloma San Basilio*



KONTZERTUAK EUSKARAZ

Aihotz plaza

Abuztuak 5. *Eñaut Elorrieta*

Abuztuak 6. *Antton Aranburu*

Abuztuak 7. *Gose*

Abuztuak 8. *Gozategi*



00:00

CONCIERTOS EN EUSKERA

Plaza del Machete

5 de agosto. *Eñaut Elorrieta*

6 de agosto. *Antton Aranburu*

7 de agosto. *Gose*

8 de agosto. *Gozategi*

FORMATU HANDIKO ORKESTRAK

Espainia plaza

Abuztuak 4. *La Mundial*

Abuztuak 5. *Nueva Alaska*

Abuztuak 6. *Pasarela*

Abuztuak 7. *Montesol*

Abuztuak 8. *Nueva etapa*

Abuztuak 9. *Esmeralda*

00:30

23:00

ORQUESTAS DE GRAN FORMATO

Plaza de España

4 de agosto. *La Mundial*

5 de agosto. *Nueva Alaska*

6 de agosto. *Pasarela*

7 de agosto. *Montesol*

8 de agosto. *Nueva etapa*

9 de agosto. *Esmeralda*



ASKOTARIKO IKUSKIZUNAK

Probintzia plaza

Abuztuak 5. *Errusiako Ballet Nazionala* "Zetaren bidea" izeneko ikuskizunarekin

Abuztuak 6. Umorea eta imitazioak *Los Fonotarekosen* eskutik

Abuztuak 7. Askotariko ikuskizunak: *La copla con mayúsculas*. Manolo Escobarren imitazioa, vedetteak, magoak eta umorea

Abuztuak 8. Musika mexikarra *De Rancheras* y *Mariachis* taldearen eskutik, "Tributo a Rocío Dúrcal" lanarekin

Abuztuak 9. Gaurko eta betiko musika: *Los SuperSingles*

23:00

VARIEDADES

Plaza de la Provincia

5 de agosto. *Ballet Nacional de Rusia* con el espectáculo "La ruta de la seda"

6 de agosto. Humor e imitaciones con *Los Fonotarekos*

7 de agosto. Variedades con *La copla con mayúsculas*. Imitación Manolo Escobar, vedette, magos y humor

8 de agosto. Música mexicana con *De Rancheras* y *Mariachis* y su "Tributo a Rocío Dúrcal"

9 de agosto. Música de hoy y de siempre con *Los SuperSingles*

TXOSNETAKO KONTZERTUAK

Unibertsitate eremua

Abuztuak 4

Indarrap*
Green Valley
Mamba Beat*

Abuztuak 5

Anje Duhalde
On*
Karaoke*

Abuztuak 6

Cobra*
Willis Drummond
Sacramento*

Abuztuak 7

Riot Propaganda
Las Tea Party Dj's*

Abuztuak 8

En Tol Sarmiento*
Betagarri
DJ Loro & Seлектah Stepi*

Abuztuak 9

Kaotiko*

*Antolatzailea: Txosna Batzordea

TOKIKO TALDEEN KONTZERTUAK

Falerina lorategia

Abuztuak 5

Tres Notas Project
Playa Canalla

Abuztuak 6

Porque llevabas sombrero
SheSophie

DANTZALDIAK

Florida parkea

Abuztuak 4. Azabache

Abuztuak 5. Kaoba

Abuztuak 6. Yatagán

Abuztuak 7. Fusión

Abuztuak 8. Meteoro

Abuztuak 9. Tropicana Son

GAU-JAIAK

Arka plaza

Abuztuak 4. Koxkor Taldea

Abuztuak 5. Lisker

Abuztuak 6. Joselu Anaiak.

Antolatzailea: "Okerrak" taldea

CONCIERTOS EN TXOSNAS

Zona de la Universidad

4 de agosto

Indarrap*
Green Valley
Mamba Beat*

5 de agosto

Anje Duhalde
On*
Karaoke*

6 de agosto

Cobra*
Willis Drummond
Sacramento*

7 de agosto

Riot Propaganda
Las Tea Party Dj's*

8 de agosto

En Tol Sarmiento*
Betagarri
DJ Loro & Seлектah Stepi*

9 de agosto

Kaotiko*

*Organiza: Comisión de Txosnas

CONCIERTOS DE GRUPOS LOCALES

Jardín de Falerina

5 de agosto

Tres Notas Project
Playa Canalla

6 de agosto

Porque llevabas sombrero
SheSophie

BAILABLES

Parque de La Florida

4 de agosto. Azabache

5 de agosto. Kaoba

6 de agosto. Yatagán

7 de agosto. Fusión

8 de agosto. Meteoro

9 de agosto. Tropicana Son

VERBENAS

Plaza del Arca

4 de agosto. Koxkor Taldea

5 de agosto. Lisker

6 de agosto. Joselu Anaiak.

Organiza: Cuadrilla Okerrak

00:00

02:00

03:30

00:00

02:00

03:30

00:00

02:00

03:30

01:00

03:30

00:00

02:00

03:30

01:00

19:00

20:30

19:00

20:30

19:00-21:30

00:30

JOTAK

Peñafloridako Kondearen plaza

Abuztuak 5. *La Ribera Canta*

Abuztuak 6. *Alegría Ribera*

Abuztuak 7. *Estampa Baturra*

Abuztuak 8. *Voces Riberas*

EUSKAL FOLKLOREA

Espainia plazan hasita

Abuztuak 5, 7, 6, 8 eta 9. **Kalejira,**

Udal Folklore Akademiako trikitilariak

Aihotz plaza

Trikitixa Abuztuak 5, 6, 7, 8 eta 9. *Udal*

Folklore Akademiako trikitilariak

BERTSOLARIAK

Abuztuak 5. *Jon Maia* eta *Igor Elortza*
Gai-jartzailea: *Josu Goikoetxea*

Abuztuak 6. *Ruben Sanchez, Orlando*
Arreitunandia, Julio Soto eta *Andoni*
Egaña. Gai-jartzailea: *Unai Gomez*

Abuztuak 7. *Zigor Enbeita, Onintza*
Enbeita, Erika Lagoma eta *Sebastian*
Lizaso. Gai-jartzailea: *Beñat Garaio*

Abuztuak 8. *Felipe Zelaieta, Paula*
Amilburu, Jone Uria, Amets Arzallus eta
Arkaitz Estiballes

Gai-jartzailea: *Marta Ugarte*

Abuztuak 9. *Manex Agirre, Sustrai Co-*
lina, Maialen Lujanbio eta *Alaia Martin*

Gai-jartzailea: *Olatz Bayer*

Antolatzailea: *Arabako Bertsozale Elkarte*

MUSIKA ETA DANTZA

Abuztuak 5. *Txistu Kontzertua. Txistulari*
Elkarte, Sustantzieroak Abesbatza,
Folklore Akademia, Indarra Dantza Tal-
dea. Zuzendaria: *Roberto Álvarez Leza*

Abuztuak 6. *Erdizka Lauetan.*

Dantza-Plaza

Abuztuak 7. *Andra Mari Dantza Taldea*

Abuztuak 8. *Parradust "Ceol Proyect"*

Folk Musika

Abuztuak 9. *Dantza Plazan.*

Udal Folklore Akademia.

JOTAS

Plaza del Conde de Peñaflorida

5 de agosto. *La Ribera Canta*

6 de agosto. *Alegría Ribera*

7 de agosto. *Estampa Baturra*

8 de agosto. *Voces Riberas*

FOLKLORE VASCO

Desde la Plaza de España

Kalejira 5, 6, 7, 8 y 9 de Agosto. *Trikitilaris*
de la Academia Municipal de Folklore

Plaza del Machete

Trikitixa 5, 6, 7, 8 y 9 de Agosto. *Trikitilaris*
de la Academia Municipal de Folklore

BERTSOLARIS

5 de agosto. *Jon Maia* e *Igor Elortza*
Presenta: *Josu Goikoetxea*

6 de agosto. *Ruben Sanchez, Orlando*
Arreitunandia, Julio Soto y *Andoni Egaña*
Presenta: *Unai Gomez*

7 de agosto. *Zigor Enbeita, Onintza*
Enbeita, Erika Lagoma y *Sebastian Lizaso*
Presenta: *Beñat Garaio*

8 de agosto. *Felipe Zelaieta, Paula Amil-*
buru, Jone Uria, Amets Arzallus y *Arkaitz*
Estiballes

Presenta: *Marta Ugarte*

9 de agosto. *Manex Agirre, Sustrai Coli-*
na, Maialen Lujanbio y *Alaia Martin*

Presenta: *Olatz Bayer*

Organiza: *Arabako Bertsozale Elkarte*

MÚSICA Y DANZA

5 de agosto. *Concierto Txistularis. Asocia-*
ción de Txistularis, Sustantzieroak Abesba-
tza, Academia de Folklore, Indarra Dantza
Taldea. Director: *Roberto Álvarez Leza*

6 de agosto. *Erdizka Lauetan.*

Dantza-Plaza

7 de agosto. *Andra Mari Dantza Taldea*

8 de agosto. *Parradust "Ceol Proyect"*

Folk Musika

9 de agosto. *Dantza Plazan.*

Academia Municipal de Folklore.

18:00

12:00

12:30

13:30

19:30

LARRAIN DANTZA ETA TXULALAI

Abuztuak 4, 5, 6, 7, 8 eta 9
Larrain Dantza eta Txulalai, *Udal Folklore Akademiako gaita-jotzaileekin*

MUSIKA BANDAK ETA GANBERA MUSIKA

MUSIKA BANDAK

Uraren ezkutuko lorategia,
Florida parkea

Abuztuak 5. Ertzaintzaren Musika Banda

Abuztuak 6. Ertzaintzaren Musika Banda

Abuztuak 7. Aguraingo Musika Banda

Abuztuak 8. Guardiako Musika Taldea

GANBERA MUSIKA

Santa María Katedralaren ataria

Abuztuak 5.

Cristina Martínez sopranoaren eta *Aurelio Viribay* piano-jotzailearen eskutik

Abuztuak 6.

Ataka musika hirukotea: *Laura Marcos* (oboea), *Carlos Noain* (klarinetea) eta *Iñaki Izaola* (fagota)

Laguntzailea: *Santa Maria Katedrala Fundazioa*

UDAL MUSIKA BANDA

Florida parkea

Abuztuak 5, 6, 7, 8 eta 9

20:30

LARRAIN DANTZA Y TXULALAI

Días 4, 5, 6, 7, 8 y 9 de agosto
Larrain Dantza y Txulalai con los *Gaiteros de la Academia Municipal de Folklore*

BANDAS DE MÚSICA Y MÚSICA DE CÁMARA

BANDAS DE MÚSICA

Jardín Secreto del Agua.
Parque de la Florida

5 de agosto. Banda de Música de la Ertzaintza

6 de agosto. Banda de Música de la Ertzaintza

7 de agosto. Banda de Música de Salvatierra

8 de agosto. Agrupación musical de Laguardia

MÚSICA DE CÁMARA

Pórtico de la Catedral de Santa María.

5 de agosto.

Cristina Martínez (soprano) acompañada por *Aurelio Viribay* (piano)

6 de agosto.

Trío musical *Ataka*: *Laura Marcos* (oboe), *Carlos Noain* (clarinete) e *Iñaki Izaola* (fagot)

Colabora: *Fundación Catedral Santa María*

BANDA MUNICIPAL DE MÚSICA

Parque de la Florida

Días 5, 6, 7, 8 y 9 de agosto

12:00

12:30



13:00



UMORE TXOKOA

Fernandez de Pierola

Apezpikuaren lorategiak

Abuztuak 5. *Reugenio*, "Con todos mis respetos" izeneko lanarekin

Abuztuak 6. *Cecilia Solaguren eta Iñigo Salinero "Txafilas"*, "Tomando medidas" izeneko ikuskizunarekin

Abuztuak 7. *Dani Mateo*, "PK2: Que Dios nos coja confesados" izeneko ikuskizunarekin

Abuztuak 8. *Sandra Marchena + María la Vikinga*, "Monólogos" izeneko ikuskizunarekin



ERRALDOI, BURUHANDI, ZALDI ETA TXOTEN KONPARTSA

ABUZTUAK 4

Kalez kale, San Prudentzio kaletik

Ibilbidea: San Prudentzio kalea, Arka plaza, Eduardo Dato kalea, Posta kalea eta Urrezko Zeledonon plaza

Kalez kale, Udaletxetik

Udal Segizioari Bezperetara joaten laguntzea

19:30

RINCÓN DEL HUMOR

Jardines del Obispo

Fernández de Piérola

5 de agosto. *Reugenio* con el espectáculo "Con todos mis respetos"

6 de agosto. *Cecilia Solaguren e Iñigo Salinero "Txafilas"* con el espectáculo "Tomando medidas "

7 de agosto. *Dani Mateo* con el espectáculo "PK2: Que Dios nos coja confesados"

8 de agosto. *Sandra Marchena + María la Vikinga* con el espectáculo "Monólogos"

18:30

19:15

COMPARSA DE GIGANTES, CABEZUDOS, CABALLOS Y SOTAS

4 DE AGOSTO

Itinerante desde la calle San Prudencio

Recorrido: calle San Prudencio, plaza del Arca, calle Dato, calle Postas y plaza de los Celedones de Oro

Desde la Casa Consistorial

Acompañamiento a la Corporación en la Comitiva municipal de ida a Vísperas

San Migel eliza

Erraldoi, Buruhandi, Zaldi eta Txoten Konpartsaren dantzaldia bezperetan, San Migel elizako eskaileren beheko aldean

Ibilbidea: Mateo Benigno Moraza kalea, Agirre Lehendakariaren kalea, Posta kalea, Eduardo Dato kalea, San Prudentzio kalea eta Musika Etxea

ABUZTUAK 5

Kalez kale San Prudentzio kaletik

Ibilbidea: San Prudentzio kalea, Eduardo Dato kalea, Posta kalea, Agirre Lehendakariaren kalea, Mateo Benigno Moraza kalea eta San Migel elizako eskailera

San Migel elizako eskailera

Erraldoien konpartsaren dantzaldia

Kalez kale, Andre Maria Zuriaren plazatik

Ibilbidea: Andre Maria Zuriaren plaza, Posta kalea, Foru plaza, Foru kalea, Alaba Jeneralaren kalea, Eduardo Dato kalea eta Espainia plaza

Kalez kale, Espainia plazatik

Ibilbidea: Espainia plaza, Andre Maria Zuriaren plaza, Posta kalea, Eduardo Dato kalea, Arka plaza, San Prudentzio kalea eta Musika Etxea

ABUZTUAK 6

Kalez kale, San Prudentzio kaletik

Ibilbidea: San Prudentzio kalea, Eduardo Dato kalea, Andre Maria Zuriaren plaza, Hedegile kalea, Aurora egoitza, Hedegile kalea eta Aldabe plaza

Kalez kale Buruileria plazatik

Ibilbidea: Buruileria plaza, Arriagako atea, Errementari kalea, Pedro Egaña kalea, Jesusen Zerbitzarien Fundatzailearen kalea, Probintzia plaza, Diputazio kalea, Andre Maria Zuriaren plaza, Eduardo Dato kalea, Arka plaza, San Prudentzio kalea eta Musika Etxea

ABUZTUAK 7

Kalez kale San Prudentzio kaletik

Ibilbidea: San Prudentzio kalea, Foru kalea, Alaba Jeneralaren kalea, Dato kalea eta Espainia plaza

Espainia plaza

Zeledon Txikiren eta Neska Txikiren jaitsiera

Buruhandien konpartsaren dantzaldia

Kalez kale Espainia plazatik

Ibilbidea: Espainia plaza, Olagibel kalea, Foru kalea, San Prudentzio kalea, Arka plaza, San Prudentzio kalea eta Musika Etxea

19:30

Iglesia de San Miguel

Baile de la Comparsa de Gigantes, Cabezudos, Caballos y Sotas en las Vísperas bajo las escaleras de San Miguel

Recorrido: calle Mateo Moraza, calle Lehendakari Aguirre, calle Postas, calle Dato, calle San Prudentcio y Musika Etxea

5 DE AGOSTO

Itinerante desde la calle San Prudentcio

Recorrido: calle San Prudentcio, calle Dato, calle Postas, calle Lehendakari Aguirre, calle Mateo Moraza, escaleras de San Miguel

Escaleras de San Miguel

Baile de la Comparsa de Gigantes

Itinerante desde la plaza de la Virgen Blanca

Recorrido: plaza de la Virgen Blanca, calle Postas, plaza de los Fueros, calle Fueros, calle General Álava, calle Dato y plaza España

Itinerante desde la plaza España

Recorrido: plaza España, plaza de la Virgen Blanca, calle Postas, calle Dato, plaza del Arca, calle San Prudentcio y Musika Etxea

6 DE AGOSTO

Itinerante desde la calle San Prudentcio

Recorrido: calle San Prudentcio, calle Dato, plaza de la Virgen Blanca, calle Correría, Residencia Aurora, calle Correría y plaza de Aldabe

Itinerante desde la plaza de la Burullería

Recorrido: plaza de la Burullería, calle Portal de Arriaga, calle Herrería, calle Pedro Egaña, calle Siervas de Jesús, plaza de la Provincia, calle Diputación, plaza de la Virgen Blanca, calle Dato, plaza del Arca, calle San Prudentcio y Musika Etxea

7 DE AGOSTO

Itinerante desde la calle San Prudentcio.

Recorrido: calle San Prudentcio, calle Fueros, calle General Álava, calle Dato y plaza de España

Plaza de España

Descenso de Celedón Txiki y Neska Txiki

Baile de la Comparsa de Gigantes

Itinerante desde la plaza de España

Recorrido: plaza de España, calle Olaguibel, calle Fueros, calle San Prudentcio, plaza del Arca, calle San Prudentcio y Musika Etxea

11:00

11:30

12:00

13:00

12:00

13:00

11:00

12:00

13:00

ABUZTUAK 8

Kalez kale San Prudentzio kaletik

Ibilbidea: San Prudentzio kalea, Arka plaza, Eduardo Dato kalea, Posta kalea, Urrezko Zeledonon plaza, Agirre Lehendakariaren kalea, San Frantzisko aldapa, Aiztogile kalea, Santa Ana kantoia, San Prudentzio ikastetxeko kalea, Frantzia kalea eta San Prudentzio egoitza

Kalez kale San Prudentzio egoitzatik

Ibilbidea: San Prudentzio egoitza, San Frantzisko Xabierkoaren kantoia, Pintore kalea, Arkupeak egoitza, San Frantzisko aldapa, Agirre Lehendakariaren kalea, Espainia plaza, Eduardo Dato kalea, Arka plaza, San Prudentzio kalea eta Musika Etxea

ABUZTUAK 9

Kalez kale San Prudentzio kaletik

Ibilbidea: San Prudentzio kalea, Arka plaza, San Prudentzio kalea, Foru kalea, Alaba Jeneralaren kalea, Loma Jeneralaren plaza, Posta kalea, Andre Maria Zuriaren plaza eta Espainia plaza

Kalez kale Espainia plazatik

Ibilbidea: Espainia plaza, Olagibel kalea, Foru kalea, San Prudentzio kalea, Arka plaza, San Prudentzio kalea eta Musika Etxea

12:00

13:00

12:00

13:00

8 DE AGOSTO

Itinerante desde la calle San Prudentio

Recorrido: calle San Prudentio, plaza del Arca, calle Dato, calle Postas, plaza de los Celedones de Oro, calle Lehendakari Aguirre, cuesta de San Francisco, calle Cuchillería, cantón de Santa Ana, calle del Colegio San Prudentio, calle Francia y residencia San Prudentio

Itinerante desde la residencia San Prudentio

Recorrido: residencia San Prudentio, cantón de San Francisco Javier, calle Pintorería, residencia Los Arquillos, cuesta de San Francisco, calle Lehendakari Aguirre, plaza de España, calle Dato, plaza del Arca, calle San Prudentio y Musika Etxea

9 DE AGOSTO

Itinerante desde la calle San Prudentio

Recorrido: calle San Prudentio, calle Arca, calle San Prudentio, calle Fueros, calle General Álava, plaza General Loma, calle Postas, plaza de la Virgen Blanca, plaza de España

Itinerante desde la plaza de España

Recorrido: plaza de España, calle Olaguibel, calle Fueros, calle San Prudentio, plaza del Arca, calle San Prudentio y Musika Etxea



GARGANTUA

Peñafloridako Kondearen plaza

Abuztuak 5, 6, 8 eta 9

Abuztuak 7

Prado parkea

Abuztuak 5, 6, 7, 8 eta 9

HAURRENTZAKO IKUSKIZUNAK

ANTZERKIA, TXOTXONGILOAK
ETA PAILAZOAK

Peñafloridako Kondearen plaza

Abuztuak 5. *Engruna Teatre*, "Post" izeneko lanarekin. Gaztelaniaz

Abuztuak 6. *Potxin eta Patxin*, "Txangoa" izeneko lanarekin. Euskaraz

Abuztuak 7. *Tiritirantes*, "Hankaz gora" izeneko lanarekin. Euskaraz

Abuztuak 8. *Ne me títère pas*, "Circumloqui" izeneko lanarekin. Gaztelaniaz

Abuztuak 9. *Ttinbili Ttanbala*, "Bikokote" izeneko lanarekin. Euskaraz

ABENTURA GUNEA

Prado parkea

Abuztuaren 5etik 9ra. Puzgarriak, lantegiak, jolasak, kirol pistak... Ipuin kontalariak 12:30ean

HAURRENTZAKO GIROA

Prado parkea

Abuztuaren 5etik 8ra. Lantegi berezia: "Prado parkeko sukaldaritza eskola"

Abuztuak 9. Haur diskoteka 18:30ean

12:00-14:00

12:30-14:30

18:00-20:00

12:30

11:30-13:30

eta / y

17:00-21:00

17:00-21:00

18:30

GARGANTÚA

Plaza del Conde de Peñaflorida

Días 5, 6, 8 y 9 de agosto

Día 7 de agosto

Parque del Prado

Días 5, 6, 7, 8 y 9 de agosto

ESPECTÁCULOS INFANTILES

TEATRO, TÍTERES,
PAYASOS

Plaza del Conde de Peñaflorida

5 de agosto. *Engruna Teatre* con "Post". Castellano

6 de agosto. *Potxin eta Patxin* con "Txangoa". Euskera

7 de agosto. *Tiritirantes* con "Hankaz gora". Euskera

8 de agosto. *Ne me títère pas* con "Circumloqui". Castellano

9 de agosto. *Ttinbili Ttanbala* con "Bikokote". Euskera

ESPACIO AVENTURA

Parque del Prado

Del 5 al 9 de agosto. Hinchables, talleres, juegos, pistas deportivas... Cuentacuentos a las 12:30

ANIMACIONES INFANTILES

Parque del Prado

Del 5 al 8 de agosto. Taller especial: "La cocina del Parque del Prado"

9 de agosto. Discoteca infantil

AZOKA ARABIARRA

**Francisco Juan Aiala plaza
Abuztuaren 5etik 9ra**

Arabiar sukaldaritza eta eskulangintzaren postuak, jaimak, eskulangiileen saltokiak, te-tabernak eta janari-dendak. Ikuskizunak: *Glyklon* suge-sorgintzailea, eta Ekialdeko dantzak, *Gisela*ren eskutik. Ikuskizunen ordutegia: 13:30, 20:00, 21:30 eta 23:00

SU ARTIFIZIALAK ETA ZEZEN SUZKOAK

**GASTEIZKO PIROTEKNIA
IKUSKIZUNEN NAZIOARTEKO XI.
ERAKUSTALDIA**

Mendizabala, feria-lekuaren ondoan
Abuztuak 5. *Hermanos Ferrández* (Murcia)
Abuztuak 6. *Zaragozana* (Zaragoza)
Abuztuak 7. *Tomás* (Castelló)
Abuztuak 8. *Vulcano* (Madril)

Eman botoa zure ustez piroteknia onena denari, <http://www.vitoria-gasteiz.org> (euskaraz) web-orrian eta 010 telefonoan, abuztuaren 5eko 23:30etik abuztuaren 9ko 18:00ak arte. Boto emaileen artean liburuak erosteko txartel bat zozketatuko da. Irabazten duen pirotekniak datoren urteko erakustaldian hartuko du parte



ZOCO ÁRABE

**Plaza Juan de Ayala
Del 5 al 9 de agosto**

Restauración, artesanía y animaciones del mundo árabe: haimas y puestos de artesanía, teterías y alimentación. Espectáculo con el encantador de serpientes *Glykon* y “Danzas Orientales” con *Gisela*, a las 13:30, 20:00, 21:30 y 23:00

ESPECTÁCULOS PIROTÉCNICOS Y TOROS DE FUEGO

**XI MUESTRA INTERNACIONAL DE
ESPECTÁCULOS PIROTÉCNICOS
FIESTAS DE LA VIRGEN BLANCA**

Mendizabala junto al Ferial
Día 5. *Hermanos Ferrández* (Murcia)
Día 6. *Zaragozana* (Zaragoza)
Día 7. *Tomás* (Castellón)
Día 8. *Vulcano* (Madrid)

Se podrá votar a la mejor pirotecnia en www.vitoria-gasteiz.org y en el teléfono 010, desde las 23:30 h. del día 5 de agosto hasta las 18:00 del día 9 de agosto. Entre las personas votantes se sorteará un vale para la compra de libros. La pirotecnia ganadora volverá a concursar en la Muestra del año que viene.

12:00-14:30
eta / y
18:00-02:00

23:00



ZEZEN SUZKOA

Olagibel kalea

Abuztuaren 4tik 9ra

Valecea pirotekniaren eskutik

Zezen suzko ekitaldian norberaren erabakiz parte hartzen da, beraz, horren ondorioz gerta daitezkeen istripuen gaineko erantzukizuna parte-hartzaileena beraiena izango da.

AZKEN TRAKA

Andre Maria Zuriaren plaza

Valecea pirotekniaren eskutik

FERIAK, BARRAKAK ETA DASTAKETA

BARRAKAK

Mendizabaleko feria-lekua

Uztailaren 19tik abuztuaren 11ra

Sarrera merkeak:

Abuztuak 1. (arratsaldean)

Abuztuak 6. 12:00etatik 14:30era

Abuztuak 11. Arratsaldean.

(Instalazio handi batzuk izan ezik)

ANDRE MARIA ZURIAREN JAIETAKO AZOKA

Senda ibilbidea eta Carmelo

Bernaola ibilbidea

Uztailaren 24tik abuztuaren 10era

Uztailaren 24ko 12:00etan ireki eta abuztuaren 10eko 22:00etan itxiko da

ESKULANGINTZA ETA GASTRONOMIA AZOKA

Loma Jeneralaren plaza

Abuztuaren 5etik 8ra

DASTAKETA

Foru plaza

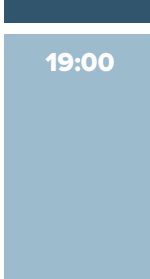
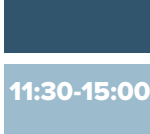
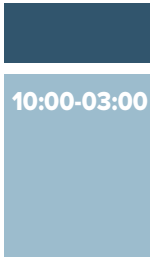
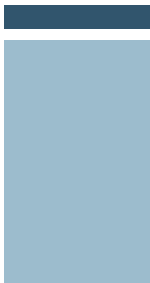
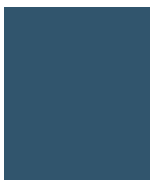
Abuztuak 9

Eusko Label dastaketa: hanburgesa eta parrillan erretako hegaluze pintxoan dastaketa. Prezioa: 1 euro.

Bildutakoa Elikagaien Bankuarentzat izango da

23:30

01:00



TOROS DE FUEGO

Calle Olaguibel

Del 4 al 9 de agosto

con pirotecnia Valecea

La participación en el toro de fuego se considera voluntaria, por lo que cualquier percance que ocurriera será responsabilidad de la persona participante

TRACA FINAL

Plaza de la Virgen Blanca

con pirotecnia Valecea

FERIAS, BARRACAS Y DEGUSTACIONES

BARRACAS

Recinto ferial de Mendizabala

Del 19 de julio al 11 de agosto.

Días populares:

1 de agosto. Jornada de tarde

6 de agosto. de 12:00 a 14:30

11 de agosto. Jornada de tarde.

(A excepción de algunas instalaciones grandes)

FERIA DE LAS FIESTAS PATRONALES DE LA BLANCA

Paseo de la Senda y paseo

Carmelo Bernaola

Del 24 de Julio al 10 de Agosto

Apertura el día 24 de julio a las 12:00 y finalización día 10 de agosto a las 22:00

FERIA DE ARTESANÍA Y GASTRONOMÍA POPULAR

Plaza General Loma

Del 5 al 8 de agosto

DEGUSTACIÓN

Plaza de los Fueros

9 de agosto

Degustación de Eusko Label de pinchos de hamburguesa y pinchos de bonito asado a la parrilla. Precio: 1 euro.

La recaudación se destinará al Banco de alimentos

PRINCIPAL ANTZOKIA

Uztailak 25. 20:30

Uztailak 26. 18:00 eta 21:30

Uztailak 27. 18:00 eta 21:30

Uztailak 28. 18:00 eta 21:30

“Grease” *Vértigo Tours*en ekoizpena. Egileak *Jim Jacobs* eta *Warren Casey*. Zuzendari artistikoa eta koreografia: *Coco Comín*. Musika zuzendaria: *Manu Guix*.

“Grease, el musical” ekoizpen berri eta ikusgarria da, eszenaratze berritzaile eta handinahia duena, musikala Broadwayn estreinatu zenetik 40. urteurrena bete izanaren karietara sortua. Izan ere, Grease musikala aurrekaririk gabeko arrakasta bihurtu da, eta hainbat ikusle belaunaldirengana iritsi da.

Prezioak. 50 €, 40 € eta 35 €.

Ohiko deskontuak: uztailaren 25ean (20:30) eta uztailaren 26an (18:00) bakarrik

Abuztuak 4. 22:30

Abuztuak 5. 20:00 eta 22:30

“Conversaciones con mamá” *María Galiana* eta *Juan Echanoveren* eskutik Santiago Carlos Ovesek idatzirik eta Jordi Galcerán sarituak (besteak beste, “El método Gronhölml”, “Carnaval” eta “Burundanga” izenekoen egilea) egokitutako “Conversaciones con mamá” obra antzezten du Juan Echanovek, ekoizpen talde handiaren laguntzaz.

Izen bereko film argentinarraren sarituan oinarritua, Juan Echanove eta María Galiana ditu protagonistak. Ezbeharrak direla eta orientazioa galdu duen gizonaren istorioa kontatzen digu, bere ama zahararen aholkua beharko duen gizonaren istorioa, hain zuzen.

Komedia bikaina, antzezle handiekin, antzezpene dibertigarriaren eta hunkigarriaren oinarri gisa samurtasuna eta umore sena proposatzen dituena.

Prezioak. 24 €, 18 € eta 12 €

TEATRO PRINCIPAL

25 de julio. 20:30

26 de julio. 18:00 y 21:30

27 de julio. 18:00 y 21:30

28 de julio. 18:00 y 21:30

“Grease” una producción de *Vértigo Tours*. Original de *Jim Jacobs* y *Warren Casey*. Dirección artística y coreografía: *Coco Comín*. Dirección musical: *Manu Guix*.

“Grease, el musical”, es una nueva y espectacular producción, con una ambiciosa y actual puesta en escena, realizada con motivo del 40 aniversario del estreno del musical en Broadway. El musical Grease se ha convertido en un éxito sin precedentes a lo largo de generaciones de espectadores.

Precios. 50 €, 40 € y 35 €.

Descuentos habituales solo 25 de julio (20:30) y 26 de julio (18:00)

4 de agosto. 22:30

5 de agosto. 20:00 y 22:30

“Conversaciones con mamá” con *María Galiana* y *Juan Echanove*.

“Conversaciones con mamá”, escrita por Santiago Carlos Oves, y adaptada por el laureado Jordi Galcerán (autor entre otras de “El método Gronhölml”, “Carnaval” o “Burundanga”) es llevado a la escena por Juan Echanove, rodeado por un gran equipo de producción.

Basada en la premiada película argentina del mismo nombre, y protagonizada por Juan Echanove y María Galiana, nos cuenta la historia de un hombre desorientado ante la adversidad que vuelve a necesitar de los consejos de su anciana madre.

Una comedia brillante, con grandes actores que propone la ternura y el sentido del humor como base de una divertida y emocionante representación.

Precios. 24 €, 18 € y 12 €

Abuztuak 6. 20:00 eta 22:30

Abuztuak 7. 20:00 eta 22.30

“El apagón”, *Pepón Nieto* eta *Fernando Tejeroren* eskutik.

Jordi Sánchezek –ospea “La que se avvicina” telesaileko Antonio Recioren paperari esker lortu duena– eta Pep Antón Gómezek –“Sexos” eta “¡Mamaaá!” lanak sortu dituen dramaturgoa– beren dohainak batu dituzte “Mitad y mitad” idazteko; komedia beltz peto horren protagonistak Fernando Tejero eta Pepón Nieto aktore karismadunak ditugu.

Juan eta Carlosen ama zahartuta dago eta osasun aje gehiegi ditu, baina ez du hiltzeko bat ere gogorik. Gau amaiezin batean, bi anaiek ordura arte aitortu gabeko pentsamenduak kontatzen dizkiote elkarri: ez dute ama maite, eta agian harentzat (eta beraiantzat) hoberena sufrimenduaz libratzen laguntzea litzateke. Baina izango al dira bultzadatxo hori emateko gauza? Hiltzea ez da hain erraza, are gutxiago txirrina etengabea joka ari denean.

Umore beltzeko komedia. Barre algara etengabea!. Hiltzeko moduko komedia.

Prezioak. 24 €, 18 € eta 12 €

Abuztuak 8. 20:00 eta 22:30

Abuztuak 9. 20:00

“Hermanas”, *Amparo Larrañaga* eta *María Pujalteren* eskutik

Carol López antzerkigile kataluniarra Anton Txekhoven “Hiru ahizpak” lanean eta Woody Allenen Hannah eta ahizpak komedian inspiratu da familia baten barruko zirrikituen erretratua egiteko, aita berriki hil delarik.

Matriarkak, Isabelek, hiru alabekin bizi behar du: Inés (Amparo Larrañaga), berrogeitaka urteko aberaskumea, handiustea; Irene (María Pujalte), ama ezkongabea, bikote bizimodua berrekitzeko ahaleginean ari dena; Ivone (Marina San José), gazte buruarina, sexualitatearekin eta drogekin jolasten ohitua. Haien bizitzetan ezbeharra agertzen denean, luzaroan ezkutuan egon diren jelsia, ika-mikak, konplizitateak eta sentipenak azaleratuko dira. Komedia gazi-gozoa da, bizitza bezalako.

Prezioak. 24 €, 18 € eta 12 €

6 de agosto. 20:00 y 22:30

7 de agosto. 20:00 y 22:30

“Mitad y mitad” con *Pepón Nieto* y *Fernando Tejero*.

Jordi Sánchez, famoso por su papel de Antonio Recio en la serie “La que se avvicina”, y Pep Antón Gómez, dramaturgo responsable de títulos como “Sexos” o “¡Mamaaá!”, unen sus talentos para escribir “Mitad y mitad”, una comedia negra al más puro estilo teatral protagonizada por los carismáticos Fernando Tejero y Pepón Nieto.

La madre de Juan y Carlos es una anciana con demasiados achaques de salud y demasiadas pocas ganas de morir. Durante una interminable noche, los dos hermanos confiesan pensamientos que hasta ese momento eran inconfesables: no quieren a su madre y quizá, lo mejor para ella (y para ellos), sea ayudarla a dejar de sufrir. Pero, ¿son realmente capaces de darle ese empujoncito?. Matar no es nada fácil y menos si el timbre no deja de sonar en cada momento.

Una comedia de humor negro. ¡La risa continua está asegurada!. Una comedia de muerte.

Precios. 24 €, 18 € y 12 €

8 de agosto. 20:00 y 22:30

9 de agosto. 20:00

“Hermanas” con *Amparo Larrañaga* y *María Pujalte*

La dramaturga catalana Carol López se inspira en la obra de Anton Chéjov “Las tres hermanas” y en la comedia de Woody Allen Hanna y sus hermanas para retratar los entresijos de una familia después del fallecimiento del padre.

La matriarca, Isabel, tiene que convivir con sus tres hijas: Inés (Amparo Larrañaga) es una pija cuarentona que se cree lo que no es, Irene (María Pujalte) es una madre soltera que hace todo lo posible por reconstruir su vida de pareja e Ivone (Marina San José) es una joven alocada acostumbrada a jugar con la sexualidad y las drogas. Cuando el trágico suceso se cruce en el destino de todas ellas, surgirán celos, disputas, complicidades y sentimientos que habían permanecido ocultos durante mucho tiempo. Una comedia agrisadulce como la vida misma.

Precios. 24 €, 18 € y 12 €

UDAL MUSIKA BANDA

PROGRAMA

Florida parkeko kioskoa. 13:00

UZTAILAK 25. SANTIAGO EGUNA

Semiramis - G. Rossini
Pescadores de perlas - P. Sorozábal
La máquina de escribir - L. Anderson
Maestro Lino - Ferrer Ferran
Tribute to Michael Jackson - M. Jackson
Marcha Alavesa - F. Hernando
Ya vienen los blusas - J. M. G. Bastida
Biribilketa - M. Gainza
De San Prudencio a la Blanca - L. Aramburu

ABUZTUAK 5

Peña taurina Vitoriana - J. M. Martin Domingo
Akelarre - R. Lekue
Fiesta - P. Sparke
De San Prudencia a la Blanca - L. Aramburu
Curtain Up - A. Reed
Dantzari de Dantzarinenea - L. Aramburu

ABUZTUAK 6

Camino de Rosas - J. F. Ribate
Cádiz - F. Chueca y J. Valverde
Eslava - L. Bernstein
Beatles in Concert - J. Lennon & P- McCartney
Viva Navarra - J. Larregla
Honrando a Navarra - J. Nuez
Dianas de San Fermín - M. Turrillas

ABUZTUAK 7

Vitoria en Fiestas - F. Hernando
Hércules - A. Menkel
Marina nº 1- E. Arrieta
Cartoon Expres
Ross Roy - J. de Haan
Braveheart - J. Horner
Lau Teilatu - J. C. Pérez
Brasiliana - J. van der Roost
Brasil - A. Barroso

BANDA MUNICIPAL DE MÚSICA

PROGRAMA

Quiosco del Parque de la Florida. 13:00
25 DE JULIO. DÍA DE SANTIAGO

Semiramis - G. Rossini
Pescadores de perlas - P. Sorozábal
La máquina de escribir - L. Anderson
Maestro Lino - Ferrer Ferran
Tribute to Michael Jackson - M. Jackson
Marcha Alavesa - F. Hernando
Ya vienen los blusas - J. M. G. Bastida
Biribilketa - M. Gainza
De San Prudencio a la Blanca - L. Aramburu

5 DE AGOSTO

Peña taurina Vitoriana - J. M. Martin Domingo
Akelarre - R. Lekue
Fiesta - P. Sparke
De San Prudencia a la Blanca - L. Aramburu
Curtain Up - A. Reed
Dantzari de Dantzarinenea - L. Aramburu

6 DE AGOSTO

Camino de Rosas - J. F. Ribate
Cádiz - F. Chueca y J. Valverde
Eslava - L. Bernstein
Beatles in Concert - J. Lennon & P- McCartney
Viva Navarra - J. Larregla
Honrando a Navarra - J. Nuez
Dianas de San Fermín - M. Turrillas

7 DE AGOSTO

Vitoria en Fiestas - F. Hernando
Hércules - A. Menkel
Marina nº 1- E. Arrieta
Cartoon Expres
Ross Roy - J. de Haan
Braveheart - J. Horner
Lau Teilatu - J. C. Pérez
Brasiliana - J. van der Roost
Brasil - A. Barroso

13:00

ABUZTUAK 8

Paco Molero - C. A. Bernaola
Benamor - P. Luna
Bohemios - A. Vives
Portrait for Morricone - E. Morricone
La Meiga - J. Guridi
La Florida - F. Hernando
Cumbanchero - R. Hernández

ABUZTUAK 9

Alborada Gallega - Caballero
Peer Gynt nº 1 - E. Grieg
La Rosa del Azafrán - J. Guerrero
Harry Potter y el Prisionero de Azkabán -
S. Barbosa
Dantzaldia - Arr. I. Urkizu
See you later Alligátor -R. C. Guidry
Zuzendaria: **Hilario Extremiana**

ANDRE MARIA ZURIA KIROL TXAPELKETAK

JAI ATARIKOAK

ABUZTUAREN 1ETIK 9RA

Foru plazako pilotalekua

(euria egiten badu Ogeta pilotalekuan)

Andre Maria Zuriaren jaietako euskal pilota txapelketa

Abuztuak 1 eta 2: 18:00 - 21:00

Abuztuaren 3tik 9ra 10:30 - 14:30

Antolatzailea: Arabako Euskal Pilota Elkartea

13:00

8 DE AGOSTO

Paco Molero - C. A. Bernaola
Benamor - P. Luna
Bohemios - A. Vives
Portrait for Morricone - E. Morricone
La Meiga - J. Guridi
La Florida - F. Hernando
Cumbanchero - R. Hernández

9 DE AGOSTO

Alborada Gallega - Caballero
Peer Gynt nº 1 - E. Grieg
La Rosa del Azafrán - J. Guerrero
Harry Potter y el Prisionero de Azkabán -
S. Barbosa
Dantzaldia - Arr. I. Urkizu
See you later Alligátor -R. C. Guidry
Director: **Hilario Extremiana**

CAMPEONATOS DEPORTIVOS VIRGEN BLANCA

PREFIESTAS

DEL 1 AL 9 DE AGOSTO

Frontón de la Plaza de los Fueros

(en caso de lluvia en el Frontón Ogueta)

Campeonato de Pelota Vasca de Fiestas de la Virgen Blanca

1 y 2 de agosto. 18:00 - 21:00

3 al 9 de agosto. 10:30 -14:30

Organiza: Federación Alavesa de Pelota Vasca

ABUZTUAK 5

Foru plazako pilotalekua

(euria egiten badu Ogeta pilotalekuan)

“Green Capital” pilota txapelketa (emakumezkoak)

Antolatzailea: Arabako Euskal Pilota Elkarte

ANDRE MARIA ZURIAREN JAIK

Abuztuak 5, 6, 7, 8 eta 9

Foru plaza (bolatokia)

Arabako bola-jokoko XLVIII. Andre Maria Zuria erakustaldia

Antolatzailea: bola jokoko Araba kluba

HERRI KIROLLEN ANDRE MARIA ZURIA TORNEOA

Foru plaza

Abuztuak 5

Andre Maria Zuria torneoa:

harrijasotzaileak

Andre Maria Zuria torneoa: aizkolari arabarrak

Andre Maria Zuria torneoa: txinga-erutea (emakumezkoak)

Abuztuak 6

Andre Maria Zuria torneoa:

harrijasotzaileak

Andre Maria Zuria torneoa: Orga jokoa

Andre Maria Zuria torneoa: lokotx-biltzea

Andre Maria Zuria torneoa: aitzurrarariak

Abuztuak 7

Andre Maria Zuria torneoa: lasto

altxatzea (gizonezkoak)

Andre Maria Zuria torneoa: ingudea

(emakumezkoak)

Abuztuak 8

Andre Maria Zuria torneoa: lasto

altxatzea (emakumezkoak)

Andre Maria Zuria torneoa: ingudea

(gizonezkoak)

Andre Maria Zuria torneoa: aizkolariak

(bikoteak)

Abuztuak 9

Arraste probak

Idi-proba

Zaldi-proba

Gizon-proba

Antolatzailea: Arabako Herri Kirolen Federazioa

10:30-14:30

11:00-14:00

12:00

5 DE AGOSTO

Frontón de la Plaza de los Fueros

(en caso de lluvia en el Frontón Ogueta)

Campeonato de Pelota Femenina Green Capital

Organiza: Federación Alavesa de Pelota Vasca

FIESTAS DE LA VIRGEN BLANCA

5, 6, 7, 8 y 9 de agosto

Plaza de Los Fueros (Bolera)

XLVIII Exhibición Virgen Blanca de Bolo Alavés

Organiza: Club Araba de Bolos

TORNEO VIRGEN BLANCA DE HERRI KIROLAK

Plaza de los Fueros

5 de agosto

Torneo Virgen Blanca

de Harrijasotzailes

Torneo Virgen Blanca

de Aizkolaris alaveses

Torneo Virgen Blanca

de Txinga erute femenino

6 de agosto

Torneo Virgen Blanca

de Harrijasotzailes

Torneo Virgen Blanca de Orga-Joko

Torneo Virgen Blanca de Lokotxas

Torneo Virgen Blanca de Aitzurrararis

7 de agosto

Torneo Virgen Blanca

de Lasto-altzari masculino

Torneo Virgen Blanca

de Ingude femenino

8 de agosto

Torneo Virgen Blanca de Lasto-altzari

femenino

Torneo Virgen Blanca de Ingude

masculino

Torneo Virgen Blanca de Aizkolaris por

parejas

9 de agosto

Pruebas de arrastre

Idi-proba

Zaldi-proba

Gizon-proba

Organiza: Federación Alavesa de Herri Kirolak

Olabe pilotalekua

“Andre Maria Zuriaren Master Protour Jai Alai” Zesta Punta Txapelketa

Uztailak 25 eta abuztuak 5

Antolatzailea: *Jai Alai kluba. Mendizorrotza*

Ogeta pilotalekua

Andre Maria Zuria esku pilota torneoa (profesionalak)

Abuztuaren 5etik 9ra

Antolatzailea: *Arabako Euskal Pilota Elkartea*
Informazioa eta sarrerak:
www.asegarce.com eta www.aspepelota.com

17:00-20:00

22:00

Frontón Olave

Campeonato de Cesta Punta “Master Protour Jai Alai Virgen Blanca”

25 de julio y 5 de agosto

Organiza: *Club Jai Alai. Mendizorrotza*

Frontón Ogueta

Torneo Virgen Blanca de Pelota Mano Profesional

Del 5 al 9 de agosto

Organiza: *Federación Alavesa de Pelota Vasca*
Información y venta de entradas:
www.asegarce.com y www.aspepelota.com

ZEZEN IKUSKIZUNAK ETA BIGANTXAK

Iradier Arena. Zezen Plaza

BIGANTXAK

Uztailak 25 eta abuztuaren 5etik 9ra
Sarreren prezioak: 4 € (abonua 16€)

ZEZENAK

Uztailak 25

Abonuko lehen zezenketa

Ana Romero & López Gibajaren zezenak.
Zezenketariak: Juan Bautista, Pérez
Mota, Juan del Álamo

Abuztuak 5

Abonuko bigarren zezenketa

Santiago Domecqen zezenak.
Zezenketariak: Manuel Jesús "El Cid",
David Fandilla "El Fandi", Sebastián
Castella

Abuztuak 6

Abonuko hirugarren zezenketa

Albarrealen zezenak.
Zezenketariak: Enrique Ponce, Miguel
Ángel Perera, Saúl Jiménez Fortes

Abuztuak 7

Abonuko laugarren zezenketa

Burtzikarien zezenketa.
Muruberen zezenak.
Burtzikariak: Pablo Hermoso de
Mendoza, Roberto Armendariz, Noelia
Mota

Abuztuak 8

Bosgarren ikuskizuna: nobillada, pika- doreekin (abonukoa)

Manuel Caro Andraderen zekorrak.
Nobilleroak: Mario Alcalde, Cayetano
Ortiz, Martín Campanario

Abuztuak 9

Errekortadore lehiaketa

Sarreren prezioa. 12 urtetik beherakoak:
10 €. Helduak: 15 €

ESPECTÁCULOS TAURINOS Y VAQUILLAS

Iradier Arena. Plaza de Toros

VAQUILLAS

25 de julio y del 5 al 9 de agosto

Precios de las entradas: 4 € (abono 16€)

TOROS

25 de julio

Primera corrida de abono

Toros de la Ganadería de Ana Romero
& López Gibaja para los diestros: Juan
Bautista, Pérez Mota, Juan del Álamo

5 de agosto

Segunda corrida de abono

Toros de la Ganadería Santiago Domecq
para los diestros: Manuel Jesús "El
Cid", David Fandilla "El Fandi", Sebastián
Castella

6 de agosto

Tercera corrida de abono

Toros de la Ganadería Albarreal para los
diestros: Enrique Ponce, Miguel Ángel
Perera, Saúl Jiménez Fortes

7 de agosto

Cuarta corrida de abono

Corrida de rejones con toros de la
Ganadería Murube para la rejoneadora
y los rejoneadores: Pablo Hermoso de
Mendoza, Roberto Armendariz, Noelia
Mota

8 de agosto

Quinto espectáculo, novillada con pica- dores (de abono)

Novillos de la Ganadería Manuel Caro
Andrade para los novilleros: Mario Alcal-
de, Cayetano Ortiz, Martín Campanario

9 de agosto

Concurso de Recortes.

Precios de las entradas. Menores de 12
años: 10 €. Personas adultas: 15 €

10:30

18:00

Sarrerren prezioak, 2013ko zezenketa, burtzikari eta pikadoreekin egiten den nobillardarako

GASTEIZKO 2013KO ZEZENKETETAKO PREZIOAK

SARRERAK (BEZ barne)	ZENZENKETAK / BURTZIAK	NOBILLADA, PIKADOREEKIN	ABONUAK 3 ZEZ. + BURT. 1 + NOB. 1 (-%15)
1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9 eta 10 HARMAILAK			
BARRERA	112,00 €	65,00 €	436,05 €
KONTRABARRERA	92,00 €	55,00 €	359,55 €
1 ETA 2 ILARAK	82,00 €	50,00 €	321,30 €
HARMAILAREN AURREALDEA	75,00 €	45,00 €	293,25 €
BEHEKO HARMAILAK (4-12 ILARAK)	58,00 €	30,00 €	222,70 €
JUBILATUAK (10-12 ILARAK)	41,00 €	25,00 €	170 €
ASPALDIKO LANGABEAK (10-12 ILARAK)	-	-	180 €
HAURRAK (12 URTE ARTE) (4-12 ILARAK)	25,00 €	18,00 €	105 €
GOIKO HARMAILAK (13-20 ILARAK)	32,00 €	20,00 €	125,80 €
JUBILATUAK (13-20 ILARAK)	22,00 €	15,00 €	93 €
HAURRAK (12 URTE ARTE) (13-20 ILARAK)	20,00 €	12,00 €	83 €
PALCO TXIKIA (B MOTA - 5 LAGUN)	Orokorra		1.250 €
PALCO HANDIA (A MOTA -10 LAGUN)	Orokorra		2.500 €

(BEZa barne duten prezioak dira)

Prezio bereziak Blusa eta Neska taldeentzat, eta Gasteiz zein Arabako zezenzale elkarteei

LEIHATILAKO ORDUTEGIA

Abonamendu eta sarrera salmenta Iradier Arenako (zezen plaza) leihatiletan.

Berpizkudearen plaza, 6. Gasteiz

Abonamenduak berritzea: Uztailaren 9tik 16ra.

Abonamendu berriak: Uztailaren 15etik 20ra.

Sarrerak: Uztailaren 22tik feria amaitu arte

Leihatilako ordutegia:

Astelehenetik ostiralera, 10:00- 14:00 eta 17:00 - 20:30.

Larunbatetan: 10:00 - 14:00

Uztailaren 14, 21 eta 28an (igandeak), itxita

Abuztuaren 4an (igandea), irekita: 10:00-14:00

Uztailaren 25ean eta abuztuaren 5, 6, 7, 8 eta 9an,

9:00etatik zezenketa amaitu arte

Informazioa eta erreserbak:

667 803 064/ 664 754 282

Precios de las entradas y abonos para las corridas de la Feria 2013, rejones y novillada con picadores:

PRECIOS FERIA TAURINA VITORIA 2013

LOCALIDADES (IVA Incluido)	CORRIDA TOROS / REJONES	NOVILLADA CON PICADORES	ABONOS 3CT + 1R + 1NCP (-15%)
TENDIDOS 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9 y 10			
BARRERA	112,00 €	65,00 €	436,05 €
CONTRABARRERA	92,00 €	55,00 €	359,55 €
FILA 1 Y 2	82,00 €	50,00 €	321,30 €
DELANTERA DE TENDIDO	75,00 €	45,00 €	293,25 €
TENDIDO BAJO (FILAS 4 A LA 12)	58,00 €	30,00 €	222,70 €
JUBILADOS/AS (FILAS 10 A LA 12)	41,00 €	25,00 €	170 €
PARADOS/AS LD (FILAS 10 A LA 12)	-	-	180 €
INFANTIL (HASTA 12 AÑOS) (FILAS DE LA 4 A LA 12)	25,00 €	18,00 €	105 €
TENDIDO ALTO (FILAS 13 A LA 20)	32,00 €	20,00 €	125,80 €
JUBILADOS/AS (FILAS 13 A LA 20)	22,00 €	15,00 €	93 €
INFANTIL (HASTA 12 AÑOS) (FILAS 13 A LA 20)	20,00 €	12,00 €	83 €
PALCO PEQUEÑO (TIPO B - 5 PERSONAS)	General		1.250 €
PALCO GRANDE ((TIPO A - 10 PERSONAS)	General		2.500 €

(Precios con IVA incluido)

Ofertas especiales a Cuadrillas de Blusas y Neskas y a Peñas Taurinas de Vitoria-Gasteiz y Álava

HORARIOS TAQUILLAS

Venta normalizada de abonos y localidades en las taquillas del Iradier Arena (Plaza de Toros).

Plaza del Renacimiento, 6. Vitoria-Gasteiz

Renovación de abonados: Del 9 de al 16 de julio.

Nuevos abonados: Del 15 al 20 de julio.

Entradas sueltas: Del 22 de julio al final de la Feria

Horario de taquillas:

De lunes a viernes, de 10:00 a 14:00 h. y de 17:00 a 20:30 h.

Sábados de 10:00 h. a 14:00 h.

Domingos 14, 21 y 28 de julio, cerrado.

Domingo 4 de agosto, de 10:00 a 14:00 h.

Los días 25 de julio y 5, 6, 7, 8 y 9 de agosto, desde las 9:00 h. hasta la finalización de la corrida de toros

Teléfonos de Información y reservas:

677 803 064 / 664 754 282

BLUSEN ETA NESKEN BATZORDEAK ANTOLATUTAKO EKITALDIAK

SANTIAGO EGUNA. UZTAILAK 25

Santa Isabel hilerrria

Bisita hilerrira

Andre Maria Zuriaren plaza

Asto lasterketa

Foru plaza

Herri kirolak

Arka plaza

2012ko Zintzarritar sarien banaketa.
"Zintzarri" taldea

Foru plazako pilotalekua

Blusen eta Nesken arteko pilota partidak

ANDRE MARIA ZURIAREN JAIK

Abuztuak 4

Dato kalea

Photocall. "Zoroak" taldea

ABUZTUAK 5

San Migel elizako eskailerak

Andre Maria Zuriari loreak eskaintzea

Erdialdea

"Batasuna" taldekoek Erdialdeko
kaleak girotuko dituzte idiek tiratutako
gurdiarekin

Espainia plaza

Ikurrinaren omenaldia. *Algara dantza*
taldearen emanaldia

Andre Maria Zuriaren plaza

Abarka jaurtiketaren txapelketa,
helduentzako IX. edizioa eta txikientzako
VI. edizioa. "Jatorrak" taldea

ACTOS ORGANI- ZADOS POR LA COMISIÓN DE BLUSAS Y NESKAS

DÍA DE SANTIAGO. 25 DE JULIO

Cementerio de Santa Isabel

Visita al cementerio

Plaza Virgen Blanca

Tradicional Carrera de Burros

Plaza de los Fueros

Deporte rural

Plaza del Arca

Entrega de los premios Zintzarreños
2012. Cuadrilla Zintzarri

Frontón de la plaza de los Fueros

Partidos de pelota entre Blusas-Neskas

FIESTAS DE LA VIRGEN BLANCA

4 de agosto

Calle Dato

Photocall. Cuadrilla Zoroak

5 DE AGOSTO

Escalinatas de San Miguel

Ofrenda Floral a la Virgen Blanca

Zona Centro

La Cuadrilla Batasuna animará las calles
del Centro recorriéndolas con un carro
tirado por bueyes

Plaza de España

Homenaje a la ikurriña con la actuación
del *Grupo de Danzas Algara*

Plaza de la Virgen Blanca

IX Edición del Concurso de Lanzamiento
de Abarca para adultos y VI Edición para
txikis. Cuadrilla Jatorrak

9:30

10:30

12:00

13:30

18:30

10:00-13:00

9:00-13:00

9:00-22:00

13:15

18:00-20:00

ABUZTUAK 6

Espainia plaza

Haurrentzako IX. marrazketa lehiaketa.
"Nekazariak" taldea

Urrezko Zeledonen plaza

Basatilandia - Haur jokoak: hiruko artzain jokoa, twisterra, txokor bilketa, puxikak.
"Basatiak" taldea

Prado kalea

Zoroak Mario Kart. Kart zirkuitua.
"Zoroak" taldea

Arka plaza

Okerrak taldearen El Conquistour

Andre Maria Zuriaren plaza

Txapela jaurtiketa.
"Jatorrak" taldea

Urrezko Zeledonen plaza

IV. Triziklo Lasterketa.
"Los Martinicos" taldea

Arka plaza

Gau-jaia: *Joselu Anaiak*.
"Okerrak" taldea

Andre Maria Zuriaren plaza

Banana dantza.
"Belakiak" taldea

ABUZTUAK 7

Andrea Maria Zuriaren plaza

Txikien argazkiak. "Bereziak" taldea

San Migel eliza

Blusa eta Neska Txikien lore-eskaintza,
Andre Maria Zuriaren irudiaren aurrean

Artiumen aurreko plaza

Urdaiazpiko-dastaketa
Ardo zahatoak gorantz jaurtitzeko
II. lehiaketa

Buruileria plaza

Haur jinkana. Jolasak eta opariak
txikientzat, herriko produktuen
dastaketa. "Zoroak" taldea

6 DE AGOSTO

Plaza de España

IX Concurso de pintura para niños y niñas. Cuadrilla Nekazariak

Plaza de los Celedones de Oro

Basatilandia - Juegos infantiles: tres en raya, twister, mazorcas, juegos con globos. Cuadrilla Basatiak

Calle Prado

Zoroak Mario Kart. Circuito de carts. Cuadrilla Zoroak

Plaza del Arca

El Conquistour de Okerrak. Cuadrilla Okerrak

Plaza de la Virgen Blanca

Lanzamiento de txapela.
Cuadrilla Jatorrak

Plaza de los Celedones de Oro

IV Carrera de Triciclos.
Cuadrilla Los Martinicos

Plaza del Arca

Verbena con *Joselu Anaiak*.
Cuadrilla Okerrak

Plaza de la Virgen Blanca

Baile del platanito.
Cuadrilla Belakiak

7 DE AGOSTO

Plaza de la Virgen Blanca

Tu foto Txiki. Cuadrilla Bereziak

Iglesia de San Miguel

Ofrenda Floral de los Blusas y Neskas Txikis, ante la Hornacina de la Virgen Blanca

Plaza del Artium

Degustación de jamón
II Concurso de lanzamiento de altura de bota de vino

Plaza de la Burullería

Ginkana Infantil. Juegos y regalos para txikis, degustación de productos del país
Cuadrilla Zoroak

11:00

11:00

17:30-20:00

00:30

02:00

10:30

11:00

Andre Maria Zuriaren irudiaren aurrean
Ohorezko aureskua, Zeledon Txikik eta Neska Txikik eskainia

11:30

Posta kalea

VII. Zaku Lasterketa. "Zintzarri" taldea

12:00

Artiumen aurreko plaza

"Andre Maria Zuria"
IX. Estropada Bandera.
"Belakiak" taldea

12:00-14:00

Florida kaletik Aihotz plazara

Txikiak Blusen eta Nesken
Batzordearekin festara joatea

17:00

Aihotz plaza

Txikientzako jarduerak eta askaria

18:00-20:00

Foru plazako pilotalekua

Pilota partida (amateurrak) eta pintxo
potea. "Luken" taldea

20:00

Aihotz plazatik Florida kalera

Txikiak blusen eta nesken
batzordearekin itzultzea

ABUZTUAK 8

Espainia plaza

Gastronomia Lehiaketa eta Arabako
Errioxako ardo dastatzaileen kiniela.
"Bereziak" taldea

10:30

Bastiturri kalea

XIX. ganba-jan herrikoia.
"Gasteiztarrak" taldea

11:00-14:00

San Frantzisko aldapa

Aihotz plazako sarrera

Pankarta erakusketa eta txistorra eta
sagardoa dastatzea. "Txirrita" taldea

12:00

Urrezko Zeledonen plaza

Apar Jaia. "Batasuna" taldea

12:30

Probintzia plaza

El Meneito Veterano XVIII. dantza
lehiaketa. "Nekazariak" taldea

17:00

Probintzia plaza

Haur jokoak. "Txolintxo" taldea

Ante la Hornacina de la Virgen Blanca

Auresku de Honor por Celedón Txiki y
Neska Txiki

Calle Postas

VII Carrera de Sacos. Cuadrilla Zintzarri

Plaza del Artium

IX Bandera de Traineras premio
"Nuestra Señora de la Virgen Blanca".
Cuadrilla Belakiak

Desde la calle Florida a la plaza del Machete

Ida de Txikis con la Comisión de
Blusas y Neskas

Plaza del Machete

Actuaciones y merienda para los txikis

Frontón de la plaza de los Fueros

Partidos de pelota Amateur y degustación
de pincho pote. Cuadrilla Luken

Desde la plaza del Machete a la calle Florida

Regreso de Txikis con la Comisión de
Blusas y Neskas

8 DE AGOSTO

Plaza de España

Concurso Gastronómico y Quiniela de
catadores de vino de Rioja Alavesa.
Cuadrilla Bereziak

Calle Bastiturri

XIX Gambada Popular
Cuadrilla Gasteiztarrak

Cuesta de San Francisco

Entrada a la plaza del Machete

Exposición de pancartas y degustación
de txistorra y sidra. Cuadrilla Txirrita

Plaza de los Celedones de Oro

Fiesta de la Espuma. Cuadrilla Batasuna

Plaza de la Provincia

XVIII Concurso de baile El Meneito
Veterano. Cuadrilla Nekazariak

Plaza de la Provincia

Juegos infantiles. Cuadrilla Txolintxo

Arka plaza

Desiguales taldearen 60.urteurrenaren oroitzepenezko kontzertua Forris-Tar txarangaren eskutik

San Prudentzio kalea

Sagardoan egindako txorizoa dastatzea. "Belakiak" taldea

ABUZTUAK 9

Artiumen aurreko plaza

Txakolinean egindako txorizoa VIII. Dastatzea. "Alegrios" taldea

Arka plaza

Gurpidun aulkiko saskibaloia I. erakustaldia, Zuzenak elkartearen eskutik. "Zintzarri" taldea.

Andre Maria Zuriaren plaza

Igerilekua, Garbiaren eguna. "Jatorrak" taldea

Andre Maria Zuriaren plaza

Zeledon agurtzeko omenaldia. "Zoroak" taldea

San Prudentzio kalea

Txokolate eta bizkotxoaren dastaketa. "Belakiak" taldea

UZTAILAREN 25ETIK ETA ABUZTUAREN 5ETIK - 9RA

Zezenetara joatea

Espainia plazatik, Eduardo Dato eta Florida kaleetan barrena

Zezenetatik itzultzea

Zezen Plazatik

Jesús Guridi kalean barrena (1. taldea)
Eduardo Dato kalean barrena (2. taldea)

00:00

02:30

12:00

17:00-20:30

01:00

02:30

17:00

20:30

Plaza del Arca

Concierto conmemorativo 60º aniversario Desiguales con la txaranga Forris-Tar. Cuadrilla Desiguales

Calle San Prudencio

Degustación de chorizo a la sidra. Cuadrilla Belakiak

9 DE AGOSTO

Plaza del Artium

VIII Degustación de chorizo al txakoli. Cuadrilla Alegrios

Plaza del Arca

I Exhibición baloncesto de silla de ruedas con Zuzenak. Cuadrilla Zintzarri

Plaza de la Virgen Blanca

Piscina Día del limpio. Cuadrilla Jatorrak

Plaza de la Virgen Blanca

Homenaje de despedida a Celedón. Cuadrilla Zoroak

Calle San Prudencio

Degustación de chocolate con bizcocho. Cuadrilla Belakiak

25 DE JULIO Y DEL 5 AL 9 DE AGOSTO

Ida a los toros

Desde la plaza de España por las calles Dato y Florida

Regreso de los toros

Desde la Plaza de Toros

Recorrido 1 por calle Jesús Guridi
Recorrido 2 por calle Dato

ANDRE MARIA ZURIAREN KOFRADIAK ANTOLATUTAKO EKITALDIAK

SANTIAGO EGUNA. UZTAILAK 25

San Migel eliza

Andre Maria Zuriaren kapera

Meza

Santa Isabel hilerrria

Bisita hilerrira

JAI ATARIKOAK

Uztailaren 27tik abuztuaren 3ra

San Migel eliza

Andre Maria Zuriaren omenezko bederatzurrrena. Hainbat abesbatzak parte hartuko du: *Coro Centro Gallego, Coro San Viator, Coro Enol, Coro Haritz Hostoa, Coro Amici, Coro Diocesano María Inmaculada, Coro Aulas de la Tercera Edad, Coro San Miguel* Prediku egileak: *José Antonio Goitia eta Pedro M^a La Hora Pérez*

UZTAILAK, 28

Hirigune Historikoan eta erdialdean zeharreko ibilbidea

Auroros eguna

Jaien eta Egunsentiko Arrosarioa iragartzeko abestaldeak

Ibilbidea: *Andre Maria Zuriaren plaza, Hedegile kalea, Apaizgaitegiko kantoia, Santa Maria katedraleko ataria, San Markos kantoia, Aiztogile kalea, San Frantzisko aldapa, Mateo Benigno Moraza kalea eta Andre Maria Zuriaren plaza*

Andre Maria Zuriaren irudia dagoen plazatxo

Biltzea eta lehen erretreta

ACTOS ORGANIZADOS POR LA COFRADÍA DE LA VIRGEN BLANCA

DÍA DE SANTIAGO. 25 DE JULIO

Iglesia de San Miguel

Capilla de la Virgen Blanca

Misa

Cementerio de Santa Isabel

Visita al cementerio

PREFIESTAS

Del 27 de julio al 3 de agosto

Iglesia de San Miguel

Novena en Honor a la Virgen Blanca. Con la participación de coros: *Coro Centro Gallego, Coro San Viator, Coro Enol, Coro Haritz Hostoa, Coro Amici, Coro Diocesano María Inmaculada, Coro Aulas de la Tercera Edad, Coro San Miguel* Predicada por: *José Antonio Goitia y Pedro M^a La Hora Pérez*

28 DE JULIO

Recorrido itinerante por el Casco Histórico y Zona Centro

Día de los Auroros

Coros anunciadores de las Fiestas y del Rosario de la Aurora

Recorrido: *plaza de la Virgen Blanca, calle Corre-ría, cantón del Seminario, pórtico de la Catedral de Santa María, cantón de San Marcos, calle Cuchillería, cuesta San Francisco, calle Mateo Moraza y plaza de la Virgen Blanca*

Hornacina de la Virgen Blanca

Concentración y primera Aurora

08:00

09:30

11:30
eta / y
19:15

09:00-11:15

09:00-09:15

Santa Maria Katedralaren ataria

Bigarren erretreta

Buruileria plaza

Txokolate-jana partaideentzat, "cochocho" direlakoez lagunduta

Andre Maria Zuriaren plazara itzultzea

Hirugarren erretreta

San Migel parrokiako eskailerak

Laugarren eta azken erretreta

Andre Maria Zuriaren Kofradiaren 400. urteurrenaren argazki ofiziala.

ANDRE MARIA ZURIAREN JAIK

Abuztuak 4

San Migel eliza

Andre Maria Zuriaren omenezko bezpera handiak

Kalez kale erdialdeko kaleetan

Farolen Arrosarioko prozesioa Zapatari eta Mateo Benigno Moraza kaleak, Andre Maria Zuriaren plaza, Prado kalea, Becerro de Bengoa kalea, San Antonio kalea, Florida kalea, Ortiz de Zarate kalea, Foru kalea, Alaba Jeneralaren kalea, San Antonio kalea, Becerro de Bengoa kalea, Prado kalea, Andre Maria Zuriaren plaza eta Mateo Benigno Moraza eta Zapatari kaleak
Andre Maria Zuriaren Kofradiaren 400. urteurrena dela eta, Argizko Misterioen karroza berria estreinatuko da

ABUZTUAK 5

Andre Maria Zuriaren plaza eta

Hirigune Historikoa

Arrosarioren Egunsentiko Prozesioa, kale hauetan barrena: Zapatari kalea, Andre Maria Zuriaren plaza, Mateo Benigno Moraza kalea, San Frantzisko aldapa, San Bizente aldapa, Frai Zacarias Martinez kalea, Santa Maria plaza, Santa Maria kantoia, Kale Txikia, Hedegile kalea, Errementari kalea, Pedro Egaña kalea, Probintzia plaza, Diputazio kalea eta Andre Maria Zuriaren plaza

10:00-10:15

10:15-11:00

11:00-11:15

19:30

22:00

07:00

Pórtico de la Catedral de Santa María

Segunda Aurora

Plaza de la Burullería

Chocolatada con "cochochos" para participantes

Regreso a Plaza de la Virgen Blanca

Tercera Aurora

Escalinata Iglesia de San Migel

Cuarta y última Aurora

Foto oficial del 400 aniversario de la Cofradía de la Virgen Blanca

FIESTAS DE LA VIRGEN BLANCA

4 de agosto

Iglesia de San Migel

Solemnes Vísperas en Honor a la Virgen Blanca

Recorrido Itinerante por la Zona Centro

Procesión del Rosario de los Faroles por calles Zapatería y Mateo de Moraza, plaza de la Virgen Blanca, calle Prado, calle Becerro de Bengoa, calle San Antonio, calle Florida, calle Ortiz de Zárate, calle Fueros, calle General Alava, calle San Antonio, calle Becerro de Bengoa, calle Prado, plaza de la Virgen Blanca y calles Mateo Moraza y Zapatería
En el 400 aniversario de la Fundación de la Cofradía de la Virgen Blanca, se estrenará la nueva carroza de los Misterios Luminosos

5 DE AGOSTO

Plaza de la Virgen Blanca y

Casco Histórico

Procesión del Rosario de la Aurora por calle Zapatería, plaza de la Virgen Blanca, calle Mateo Moraza, cuesta de San Francisco, cuesta de San Vicente, calle Fray Zacarías Martínez, plaza de Santa María, cantón de Santa María, calle Chiquita, calle Correría, calle Herrería, calle Pedro Egaña, plaza de la Provincia, calle Diputación y plaza de la Virgen Blanca

Andre Maria Zuriaren plaza

Egunsentiko meza

San Migel eliza

Gotzain meza. *Luis Aranbururen* "Meza, Andre Maria Zuriaren ohoretan" kantatuko du *Manuel Iradier abesbatzak*, Andre Maria Zuriaren Kofradiaren 400. urteurrena dela eta, beste abesbatza batzuen laguntza izango baitu.

Elizbarrutiko apezpiku den *Miguel Asurmendi* eta *Carlos Amigo Vallejo* Sevillako artzapezpiku emeritu den kardinalaren laguntza izango du.

Meza amaitutakoan, birjinaren irudiaren aurrean udabaltzaren eskaintza eta ohorezko aureskua

ABUZTUAK 6

Santa Isabel hilerria

Bisita hilerrira eta lore eskaintza hil diren "Urrezko Zeledonei"

Antolatzailea: "Urrezko Zeledonen Elkartea"

San Migel eliza

Andre Maria Zuriaren kapera

Meza, Aureskua eta lore eskaintza

Antolatzailea: "Urrezko Zeledonen Elkartea"

ABUZTUAK 7

San Migel eliza

Andre Maria Zuriaren kapera

Lore eskaintza, Zeledon Txiki eta Neska Txiki bertan izango direlarik

ABUZTUAK 8

San Migel eliza

Andre Maria Zuriaren kapera

Meza eta lore eskaintza Andre Maria Zuriari, eta Neska eta Blusa Beteranoen ohorezko aureskua

ABUZTUAK 9

San Migel elizako balkoi jarraitua

Herri-salbea.

Laguntzailea: Amigos de las canciones de Alfredo Donnay koroa

08:00

Plaza de la Virgen Blanca

Misa de la Aurora

10:30

Iglesia de San Miguel

Misa Pontifical. Interpretación de la "Misa en Honor de la Virgen Blanca" de *Luis Aramburu* por la *Coral Manuel Iradier*, a la que se unirán otros coros, de forma especial en la conmemoración del 400 aniversario de la Cofradía de la Virgen Blanca. Presidida por el Sr. Obispo de la Diócesis D. *Miguel Asurmendi* y el Sr. Cardenal Arzobispo Emérito de Sevilla D. *Carlos Amigo Vallejo*

Al finalizar la Misa, ante la hornacina ofrenda y Auresku de Honor de la Corporación Municipal

6 DE AGOSTO

Cementerio de Santa Isabel

Visita al Cementerio y ofrenda de flores, por los "Celedones de oro" fallecidos
Organiza: Institución "Celedones de oro"

10:30

Iglesia de San Miguel

Capilla de la Virgen Blanca

Misa, Auresku y ofrenda floral

Organiza: Institución "Celedones de oro"

11:30

7 DE AGOSTO

Iglesia de San Miguel

Capilla de la Virgen Blanca

Ofrenda floral, con la asistencia de Celedón y Neska Txiki

11:00

8 DE AGOSTO

Iglesia de San Miguel

Capilla de la Virgen Blanca

Misa, ofrenda floral y Auresku de Honor de las Neskas y Blusas Veteranos

09:00

9 DE AGOSTO

Balconada de la Iglesia de San Miguel

Salve Popular.

Colabora: Coro Amigos de las canciones de Alfredo Donnay

01:00

